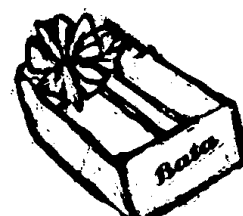


Uitgever : Uitgeverij Amigoe N.V.
 Drukker : Rotaprint N.V.
 Kantoren Aruba : Nassastraat 110 tel. 4333
 Bonaire : Entrepot 153A tel. 4222
 Curaçao : Scherpenheuvel z/n tel. 672000
 St. Maarten : Papergarden tel. 2283

SELF SERVICE



OP SALINJA

bij Bata

77ste JAARGANG - No. 77

WOENSDAG 5 APRIL 1977

Militairen geporteerd voor invoering nieuwe wapen

NAVO VERDEELD OVER POLITIEKE VOEGZAAMHEID

N-bom Carter dwars in maag

WASHINGTON/BONN/LONDEN — Amerikaanse veiligheidsfunctionarissen verwachten dat president Carter nog deze week een beslissing neemt over de productie van de neutronenbom — het wapen dat door intense straling mensen doodt maar gebouwen grotendeels intact laat. Een woordvoerder van het Witte Huis zei dat nog geen definitieve beslissing is genomen en dat er bij mijn weten geen tijdschema is waarbinnen de beslissing zal worden aangekondigd. In verscheidene Amerikaanse publicaties werd gisteren voorspeld dat een beslissing van het Witte Huis ophanden is. De New York Times meldde zelf dat Carter al had besloten het controversiële wapen niet in productie te nemen. De Times citeerde veiligheidsfunctionarissen die zeiden dat de president zijn besluit al genomen had voordat hij aan zijn reis naar Zuid-Amerika en Afrika begon. Enkele officiële functionarissen in Washington hielden gisteren echter vol dat een dergelijke beslissing nog niet is genomen, maar dat in hun verwachting lag dat Carter vóór het eind van deze week zijn plannen zal bekendmaken.

Critici in het Amerikaanse congres zullen ongetwijfeld elke actie tegen het wapen zien als een nieuw teken dat Carter terugdeinst voor de onverzorgdheid van het Kremlin. Het besluit van Carter vorig jaar om de productie van de B-12 bommenwerper stop te zetten maakte eenzelfde antwoord aan de voorstanders van de harde lijn. De onthulling dat de Verenigde Staten een dergelijk wapen hadden ontwikkeld dateert pas van vorig jaar juni. De neutronenbom wordt door militaire deskundigen beschouwd als een effectiever wapen dan de huidige tactische kernwapens omdat de intense straling die door het wapen wordt verspreid kan doordringen tot in Russische tanks, waardoor de bemanning wordt uitgeschakeld. De straling is al na enkele uren verdwenen, hetgeen geallieerde troepen in staat stelt het gebied te bezetten, terwijl de huidige wapens de gebieden waarin ze worden gebruikt dagenlang radio-actief besmet houden. De bom richt veel minder schade aan gebouwen aan in het doelgebied.

Volgens de melding van de New York Times heeft Carter een beslissing tegen de

neutronenbom genomen ondanks tegengestelde adviezen van zijn topadviseurs. Het blad zegt dat de functionarissen de hoop uitspraken Carter alsnog te kunnen overtuigen het in productie nemen van de bom slecht op te schorten en niet volledig te annuleren. Carter zou naar verluidt geloven dat productie van de bom zijn doelstellingen van nucleaire ontwapening doorkruist. De Baltimore Sun schreef dat Carter de productie uitstelt in de hoop de sfeer te verbeteren

Turbay beschuldigd van cocaine-handel

NEW YORK — Een medewerker van president Carter heeft verscheidene hoge Colombiaanse functionarissen, onder wie de kandidaat voor het presidentschap Julio César Turbay Avala, ervan beschuldigd, betrokken te zijn in cocaine-handel tussen de Verenigde Staten en Latijns Amerika.

In Bogotá is echter een presidentiële verklaring uitgegeven, waarin het heet, dat president Alfonso López Michelsen in een rapport aan de Amerikaanse ambassadeur Diego Ascencio bewezen heeft, dat de beschuldiging ongegrond is.

Dr. Peter Bourne, president Carters speciale medewerker voor zaken van misbruik van verdovende middelen, heeft in een televisie-programma gezegd, dat zijn beschuldigingen zijn vervat in een geheim rapport, het cocaine-memorandum.

In dit rapport worden behalve Turbay ook genoemd de Colombiaanse minister van Arbeidszaken Oscar Montoya en de minister van Defensie, Abraham Varon.

President López, die in hetzelfde programma is verschenen als Bourne, noemde de beweringen van Bourne oppervlakkig en gebaseerd op roddel.

Dollar gestaag in

herstel in A'dam

AMSTERDAM — De Amerikaanse dollar heeft het maandagmiddag ingezette herstel na de koersval van de voorgaande dagen gisteren versterkt voortgezet. Nadat maandag was gesloten op Nf. 2.1390 kwam er een opening op f. 2.1475. Via een "fixing" van f. 2.1495 kwam er een slotkoers in Amsterdam tot stand van f. 2.1590, wat een winst na één dag van 2 cent betekende.

voor topbesprekingen over ontwapening met de Sovjet-Unie. De mogelijkheid om later het wapen alsnog in productie te nemen is niet uitgesloten, aldus de Sun.

Een beslissing om het neutronenwapen niet of pas later in productie te nemen kan ook gemakkelijk enkele NAVO-bondgenoten van de Verenigde Staten verstoord maken, die het weliswaar niet op hun grondgebied gestationeerd willen hebben, maar het wel beschouwen als een goede afschrikking tegen een potentiële militaire opmars van het Warschau-pact naar West-Europa. Er zijn echter andere NAVO-bondgenoten die zich zonder meer tegen de neutronenbom verzetten, ongeacht waar het wapen zou worden ingezet.

Maatgevende politieke kringen in Bonn rekenen er vast op dat de Amerikaanse president de komende dagen een beslissing bekend zal maken over de productie van de neutronenbom. Daarbij wordt in de bondsrepubliek de verwachting uitgesproken dat Carter impliciet het doel van het westen zal duidelijk maken in de ontwapeningsbesprekingen met Moskou te bereiken dat van dit en andere nog niet in onderhandelingen betrokken wapens als de Russische SS-2-raket zal worden afgezien. In Londen werd de verwachting versterkt dat minister van Defensie Frederick Mulley zich zal uitspreken voor stationering van het neutronenwapen in Europa als Carter besluit de bom in productie te nemen. Met een verklaring in deze zin wordt gewacht tot de komende bijeenkomst van de nucleaire plangroep van de NAVO, op 18 en 19 april in het Deense FredericksHAVEN, aldus verluidt in Londen.

Ceausescu gispt inval van Israel in Libanon

Arafat moet evengoed bijdragen aan vrede

TEL AVIV — President Nicolae Ceausescu van Roemenie heeft heftige kritiek geleverd op de Israëlische militaire actie in het zuiden van Libanon in de loop van het onderhoud van vier uur dat hij dinsdag heeft gehad met de Israëlische minister van Buitenlandse Zaken, Mosje Dayan. Dit hebben Israëlische correspondenten bericht die Dayan naar Boekarest hebben vergezeld.

De Roemeense president heeft gezegd dat de schending van een internationale grens door geregelde troepen "een zeer ernstige en gevaarlijke daad is".

Minister Dayan heeft ondanks deze kritiek en de gebleven verschillen van inzicht ten aanzien van de Palestijnse kwestie, het onderhoud "bevredigend, nuttig, vriendschappelijk en opbouwend" genoemd. De Israëlische minister betreurde wel dat in het officiële communicé van Agerpres, het Roemeense persbureau, niet meer wordt gezegd dan dat de sfeer hartelijk was. Volgens de



BREST — Honderden vrijwilligers proberen in tientallen haastig ingerichte dierenklinieken het leven van duizenden vogels te redden, die nog steeds het slachtoffer worden van de olie uit de ramp tanker "Amoco Cadiz" voor de kust van Bretagne. Ondanks alle inspanningen is het aantal vogels dat de ramp overleeft bijzonder klein.

Samenwerking

Rode Brigades met RAF

ROME — De Rode Brigades, die Aldo Moro ontvoerd hebben, willen met de Westduitse RAF gaan samenwerken. Dit valt op te maken uit een brochure die was bijgesloten in de dinsdag gevonden brief van de nu sinds 20 dagen gevangen gehouden christen-democraat en ook was toegevoegd aan communicé nr. 4. van de ontvoerders.

In de brochure over de strategie van de Rode Brigades wordt gesteld dat de RAF in West-Duitsland, de NAPAF in Frankrijk en de strijd van de Rode Brigades essentiële aanknopingspunten vormen, omdat ze op hetzelfde gebied strijden en ieder op haar eigen nationaal gebied dezelfde vijand bestrijdt. Het is noodzakelijk t.a.v. hen een maximum aan reële samenwerking, wederzijdse ondersteuning en solidariteit te ontwikkelen.

Schending mensenrechten:

Russell-tribunaal beschuldigt Bonn

FRANKFORT — Het Russell-tribunaal heeft in Frankfort aan het slot van zijn eerste zitting de Westduitse bondsrepubliek beschuldigd

van ernstige schending van de mensenrechten door de praktijk van de beroepsverboden. In de verklaring van de 16 man sterke jury heet het dat het radicale besluit in strijd is met het in de grondwet vervatte recht op vrije toegang tot het beroep, evenals met de vrijheid van meningsuiting en de vrijheid van vereniging. Het besluit is bedoeld om linkse en rechtse radicalen de toegang tot openbare functies te ontfangen.

Volgens de jury kunnen legale politieke partijen door de autoriteiten strijdig met de grondwet worden verklaard, hoewel gerechtelijke uitspraken in deze zin niet voorhanden zijn. Het Russell-Tribunaal heeft zich een week lang bezighouden met twaalf gevallen van zogenaamde beroepsverboden. In een tweede zitting, volgend jaar januari wil het tribunaal zich buigen over problemen betreffende de censuur het beperken van rechten van verdedigers en gevangenen, evenals mogelijkerwijs de situatie van politieke gevangenen.

De bondsrepubliek heeft geen commentaar gegeven op het besluit van de jury. Een woordvoerder van de coalitie-partner FDP verklaarde in Bonn dat het tribunaal zich heeft voorgedaan als de verwachte bijeenkomst ter bevestiging van het eigen vooroordeel. De uitspraken van het tribunaal zouden niets gemeen hebben met de realiteit. De Jongdemokraten (de jongerenorganisatie van de FDP) betoonden zich tevreden over het objectieve discussieklimaat van het tribunaal. De bond van christendemocratische studenten (organisatie van de CDU/CSU) omschreef het tribunaal als een communistische knoeiboel.

De jury van het tribunaal bestond onder meer uit de Oostenrijkse futuroloog Robert Jungk, de vredesonderzoeker professor Johann Galtung (Noorwegen), de Britse Lagerhuis-afgevaardigde Jo Richardson en professor Luigi Lombardo Radice, vooraanstaand lid van de Italiaanse communistische partij. In de vijfde Duitse raad van bijstand van het tribunaal zaten onder meer de theoloog professor Helmuth Gollwitzer en dominee Martin Niemoeller.

Little Bay-hotel verkocht?

PHILIPSBURG — Uit doorgaans welingelichte bronnen verneemt de Amigoe vennootschap die eigenaresse van het Little Bay-hotel op Sint Maarten is haar aandelen verkocht zou hebben aan een Amerikaanse groep. De naam van deze groep is niet bekend doch de onderhandelingen werden gevoerd voor deze groep door dr Morris uit Florida terwijl voor de vennootschap de algemeen directeur van Little Bay-hotel Mike Kollaard de onderhandelingen voerde. De heer Kollaard was niet voor commentaar bereikbaar aangezien hij in verband met een en ander in Europa verblijft en pas volgende week op Sint Maarten terugkeert.

Zoals bekend is het casino van Little Bay-hotel in handen van Marsina nv waarvan de heer Kollaard directeur is. Deze vennootschap heeft tot volgende jaar mei het contract met het casino en verwacht wordt dat de nieuwe groep dit zal prolongeren.

Little Bay-hotel was in het begin van de jaren vijftig het eerste resort hotel van Sint Maarten en groeide tot een hotel met uitstekende naam, dat een gemiddelde jaarbezetting van bijna negentig procent kent. Het werd destijds opgericht door de heren Folgert Loonstra, notaris Smeets, mr Will Heufke en Jan Nagel.

Vandaag



WATTY CHAI
... Aruba verkocht ...

- * Bonn beschuldigd van schending mensenrechten p.1.
- * Twee jeugdleiders bij CCB p.2.
- * Geen goedkope olie voor waterproductie p.3.
- * Boek Centrale Bank waarde- vast p.3.
- * Cubana de Aviacion profiteert van BWIA-staking p.4.
- * Aruba in VS verkocht p.5.
- * Staten veertig jaar p.6.
- * Vanmiddag Brazilië-Duitsland p.7.

Ramp bleef uit bij vliegongeluk

CHARLEROI — Tijdens een opleidingsvlucht is een tweemotorige Boeing 737 dinsdagavond op de luchthaven van Gosselies bij de Belgische stad Charleroi neergestort. De instructeur en twee leerling-piloten zijn ongedeerd.

Het toestel miste de startbaan en vloog rakelings over de weg naar Brussel. Het kwam tenslotte terecht op een stuk grond tussen twee wegen en een brug. Een van de vleugels van de Boeing hangt boven de auto-weg A 54, die naar Parijs leidt. Het wrak ligt op honderd meter van een supermarkt en op 800 meter van een ziekenhuis. Het toestel had de landingsebaan moeten raken en meteen weer moeten opstijgen. Dit om de boordinstrumenten te controleren.

Volgens ingewijden is het ongelukkig dat het ongeluk geen ramp tot gevolg heeft gehad. Het toestel is namelijk met de wielen aan de grond vast over de weg gereden. Lantaarnpalen werden uit de grond gerukt en meegesleurd. Zeer toevallig passeerde op dat moment geen auto, zodat er geen doden en/of gewonden vielen. Op een braakliggend terrein verloor de Boeing zijn reactoren en begon sterk af te remmen. Door de kracht van de schokken maakte het toestel rechtsomkeer. Daarna vloog het in brand.



KRALENDIJK — Zaterdagavond trad om half negen in het Jeugdhuys Jong Bonaire op het Surinaams koor "Jedikeho" dat onder leiding stond van de heer Hugo van Ams. De voorzitter van het CCB Shon Ma Carolina heette het koor welkom op Bonaire. Het koor dat liederen bracht in allerlei talen was een zeer hoog peil, doch heeft mede door gebrek aan propaganda door het CCB een zeer klein publiek getrokken, dat echter het gebrachte op de juiste waarde wist te schatten. Op de foto het Surinaamse koor dat uit acht heren en zestien dames bestond.

AGENDA CURAÇAO

NACHTDIENST EILANDSGENEESKUNDIGE v.w.b. het derde distrikt voor de dienstdoende arts gelieve tel.: 88058 op te bellen en dan het antwoord van het antwoordapparaat af te wachten.

WITGELE KRUIS: kantoor Santa Maria nr 17, tel.: 82947; kantoor geopend van 07.30 tot 12.00 en van 13.30 tot 17.00 uur; zuster Kuyt neemt waar van 06.00-07.30 op tel.: 36775; van 17.00 tot 06.00 uur heeft zuster de Leeuw, tel.: 54204 de wacht, ook te bereiken via pageboy 027-149.

TAI

vitaliseert en regeneriert lichaam en geest

GINSENG

BOTICA BANDABAO geopend maandag t/m vrijdag van 08.00-19.00 uur en zaterdag van 09.00-16.30.

BOTICA'S (nachtdienst) Otrabanda: Central, tel.: 23281; Punda: Bolivar, tel.: 13929. ★ ★ ★

BIOSCOPIEN ROXY: 19.00-21.00 Exorcist II WEST-END: 19.00 The man of East.

CINELANDIA: 20.00 the old gun

DRIVE-IN: 19.00-21.00 Mixed company
CINE-RIO: 20.00 Bullut train. ★ ★ ★

CINE-TRUCK. Hedenavond te Domi en morgenavond te St. Willibrordus ★ ★ ★

DIVERSEN VERGADERING 20.00 Marine-personeel met landsbemiddelbaar - Hilton hotel

KATH. MILITAIRTEHUIS 20.00 filmavond op de porch.

SPORT VOETBAL 18.30 Veendam vs Hubentud Korsow: 20.15 Scherpenheuvel vs Sithoc - Substadion ★ ★ ★

DONDERDAG DIVERSEN CLUB OLEADER 09.00-11.00 bijeenkomst Bejaarden Societeit Cocolishi.

DOCUMENTATIE-CENTRUM VOLKSKUNST "ZIKINZA" geopend op werkdagen van 08.00-11.30/14.00-16.30 uur-Roodeweg 7-A.

OPENBARE BIBLIOTHEEK EN LEESZAAL UITLEENBIBLIOTHEEK EN STUDIEZAAL (Joh. van Walbeekplein 13): maandag,

DOMINICAANSE STEUN VOOR 'T VOLLEYBAL

KRALENDIJK — De voorzitter van de Bonaireaanse Volleyball-bond (BOVOBO) en de secretaris Juancito Nicolaas deelden mede dat op dinsdag 4 april een internationale cursus voor volleybal-scheidsrechters van start ging in het Jeugdhuys Jong Bonaire. Deze cursus is bestemd voor heel de Antillen. De docenten die deze cursus geven zijn de heren Nelson José Ramirez en Ruben Dominquez. De cursus duurt van 4 tot 8 april en zondag zullen de certificaten uitgereikt worden aan de geslaagden. Beide docenten zijn afkomstig uit Santo Domingo en zijn internationaal bekende scheidsrechters met badge van de FIVB (Federation international de volleyball).

De voorzitter van de BOVOBO Lucio Emerenciana heeft tijdens zijn bezoek aan Santo Domingo met deze heren kennis gemaakt en van gedachten gewisseld, alsook met de voorzitter van de Federale Volleyballbond in Santo Domingo. Deze laatste heeft alle steun toegezegd aan Bonaire om de vleysport op

woensdag en vrijdag van 10.00-12.00/14.00-20.00 uur; donderdag gesloten voor het publiek en zaterdag open van 09.00-12.00 uur.

JEUGDBIBLIOTHEEK: maandag, woensdag en vrijdag van 10.00-12.00/14.00-18.00 uur; dinsdag van 14.00-18.00 uur; donderdag gesloten en zaterdag open van 09.00-12.00 uur.

(FILIAAL BARBER): open voor lezerspubliek op dinsdag, woensdag en vrijdag van 15.00-20.00 uur.

(FILIAAL MUNDO NOBO): maandag t/m vrijdag van 09.00-12.00 uur en maandag en donderdag van 15.00-16.00 uur. **WETENSCHAPPELIJKE BIBLIOTHEEK** openingstijden: maandag, dinsdag, woensdag en vrijdag van 09.00-12.00/14.00-18.00 uur; donderdag van 09.00-12.00/14.00-20.00 uur en zaterdag van 09.00-12.00 uur.

TENTOONSTELLING GALLERY RG (Keukenstraat 20-B) openingstijden van maandag t/m zaterdag van 10.00-12.00/16.00-17.30 uur; donderdag gehele dag gesloten.

MOBIELE BANK: 09.00-09.45 te Buena Vista Oost (Buena Vista achter school SSS); 09.45-10.30 te Santa Maria t/o kerkhof; 10.45-11.30 te Seroe Foruna/Steen-koraal/Nieuw Muizenberg/oud Muizenberg; 11.30-12.30 te Buena Vista (westzijde) t/h rk school; 14.00-15.00 te Brie-vengat op open veld/Lee Hong restaurant (Cas Cora); 15.00-15.45 te Zuid Bonam.

ROTARY: 12.00 bijeenkomst - penthouse, Curacao Plaza hotel. (Spreker: mr. Coen van Geel; ond.: Int. Advertising). ★ ★ ★ ★ ★

TELECURACAO: 17.00 van geweest tot geweest: 17.47 Thunder; 18.13 schooladviesdienst; 18.44 Felix the cat; 18.48 bulletin tele-8; 19.00 progr. RVD; 19.00 rikeza universal; 20.00 notisiero & deporte tele-8; 20.30 lo imperdonable; 21.00 Hawai five-O; 19.23 tempoe pa dios; 22.09 the love boat; 23.00 Homocide; 24.00 ultimo ora.

ZUERICH — Een Zwitserse van 36 jaar heeft in een ziekenhuis in Zuerich het leven geschenkt aan een vijfing. Naar is meegedeeld maken de vier jongens en een meisje het, de omstandigheden in aanmerking genomen, uitstekend.

hoger niveau te brengen. Nu is het slechts twee weken later en reeds komen er twee docenten om hier een cursus te geven. BOVOBO heeft ook de andere eilanden voor deze cursus uitgenodigd. Het verblijf van deze twee heren zal door de Bonaireaans Overheid bekostigd worden terwijl de heer R.Ellis de reiskosten met de ALM zou regelen.

De heer José Elmondalek, voorzitter van NAVOBO, zou uit belangstelling naar Bonaire komen in verband met de cursus. Ook is het zo, aldus de heer Emerenciana dat er op Bonaire maar liefst 22 volleybalteams zijn op 9000 inwoners. Dit is één team op 400 mensen. De overige leden van het bestuur van BOVOBO zijn Freddy Pauletta, commissaris en mevrouw Anselma Glarenda penningmeesteres.

Sticusa uitgezondene verdient zesmaal meer dan E.Cicilia

Bij CCB twee jeugdleiders

KRALENDIJK — "Wij zitten opgescheept met een erfenis waar alleen wij zelf verandering in kunnen brengen door de juiste waardering op te brengen voor onze eigen mensen en voor studies en opleidingen uit het Caribisch gebied," zegt mej. Joyce da Costa Gomez in haar speech tijdens de diploma-uitreiking aan Elvio Cicilia als jeugdleider. Hij is de eerste Antilliaan die een diploma behaald heeft aan het "Caribbean regional youth development centre" in Guyana.

"Het uitreiken van dit diploma is een belangrijk moment voor Bonaire in de geschiedenis van de samenwerking tussen de Caribische landen onderling. Samenwerking tussen twee

AGENDA BONAIRE

CORRESPONDENTE: Yolanda Croes, Entrejol, tel.: 4220
BEZORGING: Entrejol 153-A, tel.: 4222

HOSPITAAL: 8000
TAXICENTRALE: 8845
POLITIE: 8900

DIVERSEN ★ ★ ★
SCHAAKCLUB BONAIRE: 20.30-22.30 schaken-BC Niki-boko. ★ ★ ★

DONDERDAG DIVERSEN SPEELTUIN: maandag t/m vrijdag van 16.30-18.00 uur geopend voor kinderen van 4-12 jaar.

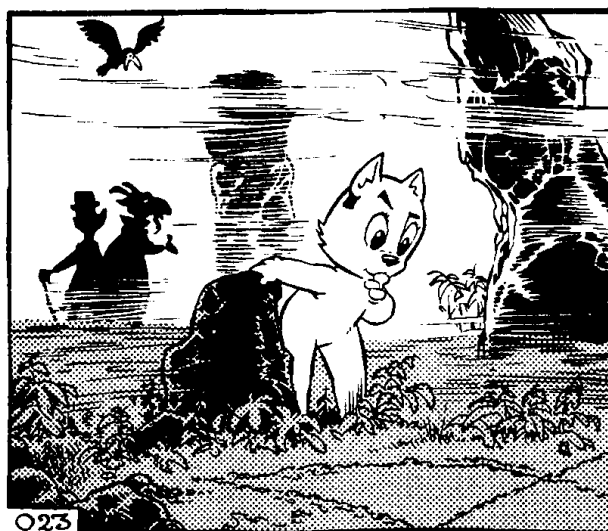
LUCHTPOSTSLUITING: 15.45 voor aangeketeende stukken; 16.00 voor gewone stukken voor Curacao en Aruba-post-kantoor Kralendijk. (N.B.: alle post, bestemd voor het buitenland, gaat via Curacao).

BON. MUSEUM (oud politie-wacht) openingstijden: maandag, woensdag en vrijdag van 08.00-12.00 uur en zaterdag van 09.00-13.00 uur.

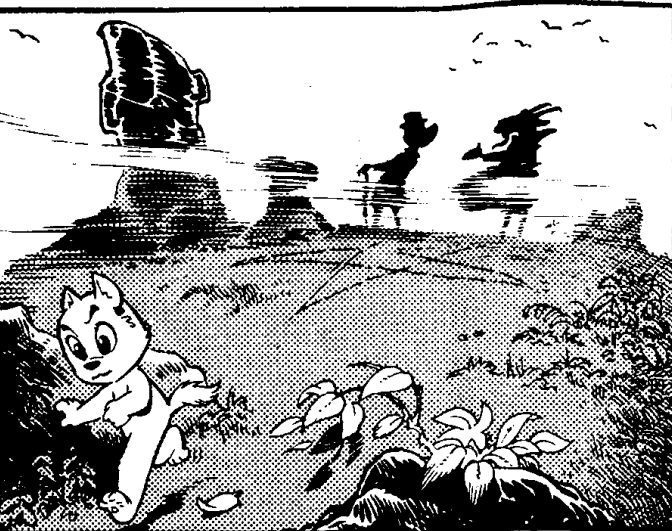
LANDFILL te Lagoen: geopend van maandag t/m vrijdag van 08.00-16.00 uur en zaterdag van 08.00-12.00 uur.

RADIO HOYER 3: wekelijkee praatje ds G. Mercera. ★ ★ ★

DE HEER BOMMEL EN DE DENKTANK



023 — Op de heuvel was het koud. Bij het vallen van de avond begonnen er nevels op te trekken, die in de kille wind over de grond kronkelden. Het was er vreemd stil; onder de voeten van Tom Poes ritselden dorre bladeren en boven zijn hoofd krasste een kraai. "Een akelig plek", zei hij bij zichzelf. "Hoe zouden die grote stenen hier op de top komen? Ze zien er uit alsof ze bewerkt zijn; misschien is hier heel vroeger een offerplaats geweest. Als ik heer Ollie was, zou ik dit stuk land maar vergeten". Op dat moment werd zijn aandacht getrokken door lijnen, die in de kale bodem waren getrokken in de vorm van een soort ster, en hij keek er een poosje aandachtig naar. Maar toen hoorde hij het geluid van naderende stemmen, en omdat hij genoeg gezien had, daalde



hij snel de heuvel weer af. Door de mist kwamen nu de Steenbreek en professor Sikkbock naar boven klimmen, terwijl keurend om zich heen keken en de dampen opsoeven. "Hij trok me aan de dra ik hem zag. Rustig en toch niet te ver van de stad, weel Bovendien zuivere lucht, die prikkelend werkt op de adrena-

afscheiding". "Inderdaad", gaf de ander toe. "Een alleraardigste plekje. Het zal geen bezwaren opleveren. Er liggen alleen puinhopen, en daar bouwen mijn opdrachtgevers nu juist op. Het oude moet weg om plaats te maken voor het nieuwe zal dit terreintje laten kopen".



Treurig

THE BOTTOM — Als wij toerisme willen dan moeten wij er ook wat voor willen opofferen, ook als het betekent dat wij alle zwarte koraal dat wij hebben moeten opduiken schrijft Will Johnson in zijn Saba Herald. De heer Johnson blijft een simpele verklaring te hebben waarom men niet dient te treuren over het verlies van zwart koraal. Tot voor kort wisten wij immers niet eens dat wij het hadden. Misschien is het wel een bron van inkomsten voor de jeugd die nu bezig is met het volgen van een Scuba-duik-cursus.

werken. Na het officiële gedeelte volgde een gezellige borrel, aangeboden door het CCB.

Aanwezig waren onder andere de wnd gezaghebber Thielman, het bestuur van de CCB, het hoofd Onderwijszaken Papa Statia, de gedeputeerde van Onderwijs Victor Winklaar, dominee Mercera en pastoor Alcivar, de damesclub Djogogo, leden van de verschillende damesclubs en jeugd-organisaties op Bonaire en verder nog vele genodigden.

ANTILLIAANSE REISVERENIGING

Rondrit - Barbeque - Muziek

ARV leden "kent Uw eiland Curaçao"

Dagtour naar Banda Ariba met eten - drank - muziek op zondag 16 april 1978. Vertrek Wilhelminaplein om 09.00 uur en terug om 16.00 uur. Bezoek aan HTS en Soltuna. Prijs f. 12,50 per volwassene en f. 7,50 voor kinderen. Tot uiterlijk 8 april kunt U nog opgeven en betalen, tel. 36223-55476. N.B. Er zijn nog maar enkele plaatsen beschikbaar. Het bestuur doet een dringend beroep op de leden hun contributie aan te zuiveren, adreswijzigingen door te geven, zij die zich als ARV-lid wil inschrijven of zich laten afschrijven dit zo snel mogelijk te regelen i.v.m. de grote vakantie tel. 81361 - 82202 - 35304 - 82991 - 38278.

Gezocht Loopjongen/ incassoloper

In bezit van eigen wagen.

Assistent magazijnmeester

Bij voorkeur met enige ervaring.

Sollicitaties naar

Leo Schnog's Enterprise N.V.

Winston Churchillweg 161
Telefoon 83301 of 83699
tussen 8.30 en 9.30 uur.

Infopromo

WILLEMSTAD — Programmaleider Eric Hooi van Infopromo (Radio Hoyer II) ontvangt vanavond woensdag-tussen tien uur en half elf dr E.P. Monte, voorzitter van de huurcommissie. Het onderwerp is het werk van de Huurcommissie zoals ten aanzien van de flats welke in de mode beginnen te komen.

Caribische organisaties de Caribbean conference of churches" en de "Caribbean regional youth development centre" te Guyana en het BC van Bonaire aan de andere kant hebben het mogelijk gemaakt dat een diploma van jeugdleider uitgereikt kan worden aan een Bonaireaan, Elvio Cicilia, aldus mej. Da Costa Gomez. De directeur van het opleidingscentrum te Guyana heeft speciaal gevraagd enige publiek te geven aan dit gebeuren daar het de eerste keer is in negen jaren dat het instituut leiders traint, dat dit diploma dat erkend is door de Universiteit van Guyana uitgereikt wordt aan iemand van de Nederlandse Antillen. In dit geval viel de eer aan Bonaire toe.

Het "Caribbean regional youth development centre" is in 1969 opgericht doch houdt nog steeds nauw contact met de opleidingen in London, Engeland, waar dus vroeger studenten uit de Engels-sprekende eilanden naar toe gingen voor studie zoals met ons het geval is met Nederland. "Ik ben er zeker van "aldus mej. Da Costa Gomez" dat indien een Bonaireaan zijn diploma in London heeft behaald dat hij totaal geen moeite zou hebben hier op de Antillen de juiste erkenning te krijgen voor zijn diploma".

Zij beëindigde haar speech met het feliciteren van de geslaagde en daarna feliciteerde zij Bonaire met de nieuwe aanwinst. De instanties die deze studie mogelijk gemaakt hebben zijn onder andere het BC van Bonaire, het Instituut in London dat zijn toestemming moest verlenen voor een niet-Engels sprekende in Guyana te laten studeren, en de CCC die de nodige beurs beschikbaar heeft gesteld.

Extra dank ging uit aan mevrouw Elsie Wilson, alhoewel zij zelf persoonlijk niet aanwezig was daar zij momenteel op Sint Maarten woont. Mevrouw Wilson heeft veel werk verzet om de studie van Elvio in Guyana rond te krijgen. Ook een woord van dank ging uit naar de damesclub Djogogo, die aangesloten is bij Caribbean church women en als uitgangspunt heeft gesteld iets voor de jeugd te doen en dat is hen dan ook gelukt. Na de lange inleiding en uitleg van de gegeven lessen aan het Instituut hield de waarnemend gezaghebber de

TELEFOONDIENTST BEHOEFT 110 MILJOEN TOT 1988

Gedeputeerde Efraim Cijntje:

”Sluit goedkope olie voor ons water uit”

WILLEMSTAD — Goedkope Venezolaanse olie voor de waterproductie op Curacao moet volgens gedeputeerde Efraim Cijntje van Energiezaken worden uitgesloten. Tijdens een zaterdag gehouden gesprek van de gedeputeerde met vertegenwoordigers van de Venezolaanse energie-instanties Inos en Adasfe werd duidelijk dat Venezuela wel bereid is op andere manieren samen te werken voor verbetering van de water- en elektriciteitsproductie, maar dat zal de waterprijs niet beïnvloeden.

In een nadere uitleg van de gedeputeerde aan de persmedia over het BC-voornemen de water- en telefoonprijs per 1 juli te verhogen, noemde de heer Cijntje het bedrag van honderd miljoen gulden dat nodig zal zijn in de komende tien jaar om de Telefoondienst te moderniseren, de service te verbeteren en te kunnen voldoen aan de aanvragen voor telefoonaansluitingen.

Het BC had de voorstellen voor verhoging van de tarieven van water en telefoon aangenomen, willen zien door de eilandsraad vóór het bezoek van de Nederlandse minister Alfons van der Stee voor Antilliaanse zaken de volgende week. Vanwege het ontbreken van een quorum op de vergadering van de eilandsraad gisteren ging de niet door. Ged. Cijntje zei dat die verhoging niet voor de Nederlandse minister is, maar voor de Curacaose bevolking. Inderdaad zou de verhoging een bewijs zijn voor de goede wil om nu echt wat te doen aan de waterprijs, iets wat door vorige BC-leiders zou zijn beloofd, maar nooit uitgevoerd. Het voorstel is de prijs per kubieke meter te verhogen van 1,75 gulden tot 2,25 tot een maximum van tien kubieke meter. Daarboven kost elke kuub vier gulden.

ALLE GOEDE WIL
Desgevraagd zei ged. Cijntje dat niet hoeft te worden gerekend op een goedkope prijs voor de olie van Venezuela speciaal bestemd voor de waterproductie. Dat is nogmaals duidelijk geworden uit een gesprek dat de gedeputeerde zaterdag had met Venezolaanse functionarissen van instanties voor energiezaken. Hoewel ook vertegenwoordigers van de centrale regering tijdens het recente bezoek aan Venezuela dit punt ter sprake hebben gebracht, zei ged. Cijntje: "Met alle goede wil van Venezuela, maar goedkope olie komt er niet". Dit in verband met internationale afspraken over de olieprijs. Venezuela heeft zich bereid getoond op andere manier mee te werken de watervoorziening te verbeteren, maar dat zal de waterprijs volgens de heer Cijntje niet beïnvloeden. De olieprijs is sinds 1970 met 600 procent gestegen.

In de waterdistributie is in de afgelopen negen jaar een verlies van acht miljoen gulden. Voor dit jaar zou dit verlies 19 miljoen zijn als geen prijsaanpassing zou worden toegepast. Met de nu voorgestelde verhoging van de waterprijs wordt een deel van dit verlies voor de Dienst Water Distributie (DWD) opgevangen, maar blijft een verlies over voor dit jaar van dertien miljoen gulden.

POMPIINSTALLATIE
Volgens de heer Cijntje is de waterproductie goed. Hierin is in de afgelopen acht jaar 61,5 miljoen gulden geïnvesteerd. De productie ligt op ongeveer twintigduizend ton per dag, terwijl het mogelijk is 37.000 ton dagelijks te produceren. Verleden maand was een rectoraatsmaand met een gemiddeld verbruik van 21.400 ton.

Problemen bij de waterlevering zijn het gebrek aan opslagtanks voor water (vooral op Bandabao en Bandariba), pompinstallaties en leidingen. Het is niet mogelijk deze gebreken op te vangen met gelden uit de eigen begroting.

Informatie over FERIA educativo

WILLEMSTAD — In het R.V.D.-programma voor TeleCuracao zal men een uitleg geven van de FERIA educativo van de vrouwen-stuurgroep, welke men zondag as en op 23 april gaat houden in het TC Sint Paulus en in Barber. Dit programma wordt uitgezonden tussen zeven uur en half acht.

FINNY SCHAREN
dij veel beter!

zes gulden moet zijn om de totale onkosten voor de productie te kunnen dekken. Op Curacao is de waterprijs in de afgelopen jaren niet verhoogd in tegenstelling tot de andere eilanden van de Nederlandse Antillen.

Hoewel de telefoon geen eerste levensbehoefte is, kan dit apparaat evenmin nog worden aangemerkt als een luxe. Dat is het oordeel van de heer Cijntje. In 1973 is van start gegaan met een meerjaren-plan voor de Telefoondienst en deze wordt in de eerst komende tien jaren voortgezet. Daarvoor is totaal een bedrag van ongeveer honderd miljoen gulden nodig. Dit geld wordt gebruikt voor het kunnen voldoen aan de

aanvragen voor telefoon-aansluitingen, de verbetering van de service en het verbeteren en moderniseren van de communicatie-wegen. Om kabelstoringen zoveel mogelijk te vermijden wordt gewerkt aan een radio-link-methode. Hoewel een prijs per telefoongesprek van dertien cent geheel kosten-dekkend is, heeft het BC de voorkeur gegeven aan een prijs van een dubbeltje per gesprek. .

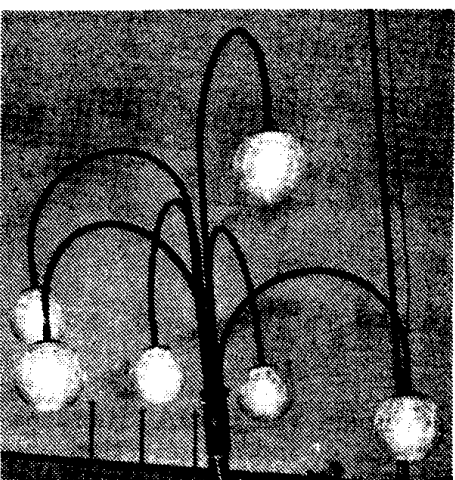
Momenteel is dat zeven cent. Het zou niet lang meer duren voordat de Telefoondienst een NV wordt wat de manier voor het verkrijgen van leningen bij de banken vergemakkelijkt, gezien de ervaringen, daarmee bij onder andere KAE nv.

Parlementsvoorzitter Onofre Bikker:

Meer jaartallen mogelijk voor startpunt van staten

WILLEMSTAD — Volgens statenvoorzitter Onofre Bikker kunnen diverse jaartallen gehanteerd worden om het begin van de huidige staten aan te duiden. In feite bestaat het parlementaire instituut al 113 jaar toen uitsluitend uit Kroonleden samengesteld. Veertig jaar geleden gingen de koloniale staten over in een college dat gedeeltelijk werd gekozen en deels bestond uit Kroonleden. Over de wijzigingen die vermeld staan in het regeerakkoord voor wat betreft het huidige Reglement van Orde van de staten moet volgens de heer Bikker nog een statencommissie worden samengesteld, die de materie gaat onderzoeken. Op het punt van een andere vorm van vertegenwoordiging van Aruba in het parlement is geen verandering in de maak.

Het is 113 jaar geleden dat op Curacao een eerste parlement werd ingesteld. Deze bestond toen geheel uit door de Nederlandse regering aangewezen personen. In 1965 werd herdacht dat het instituut parlement honderd jaar bestond. In 1938 namen de eerste gekozen parlementsleden plaats in het staten-college dat verder werd aangevuld door mensen aangewezen door de Nederlandse regering. (Hierop doelt ir H.S. George wnd statenvoorzitter; zie pagina 6). Bij de Interimregeling vooruitlopend op het Statuut werd in 1949 overgegaan tot de staten waarbij alle leden gekozen werden. Hiermee gaf de heer Bikker vanmorgen in een gesprek met de Amigoe dan van dat diverse jaartallen in feite kunnen worden aangemerkt als beginpunt voor de staten.



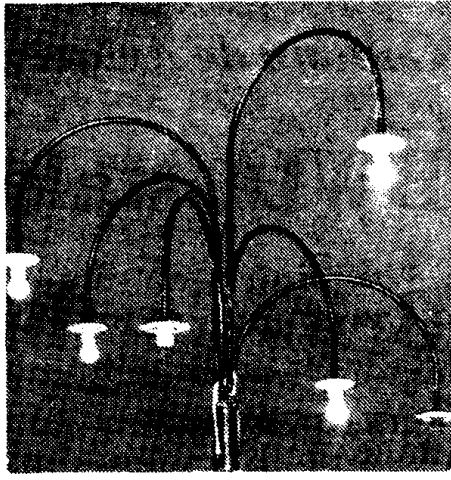
Lastige

nummerverkoper

aangehouden

WILLEMSTAD — De 34-jarige C.P. is dinsdag door de bewakers van een instelling aangehouden en aan de recherche overgegeven nadat hij zich niet had gestoord aan een herhaaldelijk gegeven verbod om bedoelde instelling te betreden. Hij komt daar steeds nummers verkopen, iets waarvan niet gediend was. Omdat hij toch steeds weer terugkwam en na uitzetting via de omheining toch weer opdaagde besloot men hem aan te houden. Zo werd hij, aldus het politie verslag dinsdag tweemaal verwijderd. Toen hij voor de derde keer terugkwam hield men hem aan. P. verkoopt zijn nummers aan patiënten van bedoelde instelling.

WILLEMSTAD — Niet alleen de straatverlichting op Curacao is constant het mikpunt van de vernielzucht, ook de mooie verlichting in het AVVC-gebouw heeft het moeten ontgelden. Werd de binnenplaats van het vakbondscentrum tot voor kort nog verlicht met statige ballonlampen, zoals rechts op de foto te zien is, nu staat er hier en daar nog maar een geraamte van wat ooit eens de glorie van de AVVC-verlichting was. (foto rechts). Hoewel het AVVC-gebouw door de Nederlandse vakbeweging is geschonken aan de Curacaose centrale, zijn de vakbonden zelf verantwoordelijk voor de onderhoud van het gebouw. En daar valt de verlichting ook onder.



SAD over bieb

WILLEMSTAD — De Schooladviesdienst (SAD) besteedt in zijn tv-programma van vanavond (woensdag) kwart over zes aandacht aan het functioneren van de Openbare bibliotheek.

Arubaanse ER-delegatie apart ter sprake

Orienterend bezoek van minister Van der Stee

WILLEMSTAD — Minister mr Alfons van der Stee voor Antilliaanse Zaken bezoekt in de komende twee weken alle zes eilanden van de Antillen. Zoals de Amigoe gisteren al berichtte komt de Nederlandse bewindsman zondagmorgen aan in gezelschap van staatssecretaris C.L.J. van Lent van Defensie. Het oriënterend bezoek van minister Van der Stee duurt tot 21 april.

Maandag start minister Van der Stee zijn besprekingen met Antilliaanse autoriteiten op Curacao en vergadert dan onder andere met de Raad van Ministers. Dinsdag is het BC van Curacao aan de beurt en woensdag de Curacaose vakcentrales en de Kamer van Koophandel.

Donderdag bezoeken de twee Nederlandse bewindslieden Aruba waar ze dezelfde dag nog vergaderen met het Arubaanse BC, de KvK en ATIA. Vrijdag veertien april, staat op het programma een vergadering met de Arubaanse vakcentrales, waarna vertrokken wordt naar Sint Maarten waar dezelfde dag nog van gedachten wordt gewisseld met het BC en de gezaghebber daar. De zaterdag daarop is een bezoek aan Sint Eustatius en Saba opgenomen in het reisprogramma.

gramma en aan het eind van de dag terug op Sint Maarten waar de vakcentrales en SABI

zijn uitgenodigd voor een onderhoud met de Nederlandse minister. De zondag is voor de CDA-minister vrijgehouden. Die dag keert hij van de Bovenwinden terug naar Curacao, waar hij de dag daarop een vergadering heeft met de Werkgroep Integrale Ontwikkelingsplanning (WIO).

Bonaire staat voor dinsdag 18 april gepland en daar wordt op een dag gesproken met zowel het BC, de KvK als de vakcentrales. De woensdag wordt doorgebracht met een slotvergadering met de Raad van ministers gevolgd door een gesprek van de Koninkrijksregering, bestaande uit minister Van der Stee en gevolmachtigd minister Eldred Maduro, met de Antilliaanse regering over de delegatie van de Arubaanse eilandsraad die in september verleden jaar met de Nederlandse regering heeft gesproken in Den Haag.

Op donderdag maken minister Van der Stee en staatssecretaris Van Lent kennis met de staten en vrijdag is vóór vertrek terug naar Nederland via Aruba op Curacao nog een perskonferentie.

HD tien jaar

Forum van en over jeugd

WILLEMSTAD — In verband met het feit, dat het tien jaar geleden is, dat Hubetud Democratico (HD) officieel werd erkend, wordt er zondag in de Punda-room van Holiday Inn een forum bijeenkomst gehouden van vier uur 's middags tot zeven uur 's avonds over het onderwerp de wensen van de jeugd. Forumleden zijn premier S.G.M. Rozendal, Jeugdzaken-minister Stanley Rogers en Sport en jeugd-gedeputeerde Frank Rozendal, die ieder een inleiding zullen houden waarna de aanwezige jeugd vragen kan stellen en een open discussie kan houden. Blijks het HD-communique, is het voor het eerst dat de jeugd van Curacao de gelegenheid krijgt om man tegenover man met de machthebbers te discussieren.

Doel van de bijeenkomst is, dat de jeugd van Curacao zijn ideeën naar voren brengt, vragen stelt en ook zijn wensen uit aan de gezagsdragers. Bij dit forum treedt de heer Frank Rosina op als discussieleider.

Men verwacht dat veel jongelui zullen komen.

Verder bestaat de viering uit de volgende feiten: maandagmorgen om tien uur brengt een delegatie een bezoek aan gezaghebber mr. O. Martina. Twee dagen later op dezelfde tijd, 12 april, brengt een delegatie een bezoek aan de premier. Op de eigenlijke dag, dinsdag 11 april viert men het lustrumfeest met een Eucharistieviering in de Brievenkatker om half acht 's avonds. Ged. Rozendal zal dan de preek verzorgen.

Het weer

WILLEMSTAD — Weersverwachting geldig voor de komende 24 uur: Overwegend half bewolkt met kans op een plaatselijke bui. Matige, overdag vrij krachtige noordoostelijke wind. Weersoverzicht: Hoewel de toevvoer van vochtige onstabiele lucht enigszins is afgenomen, is die nog steeds voldoende om een plaatselijke bui tot ontwikkeling te doen komen.

Telegrammen aan premier

WILLEMSTAD — Zowel de wijkleiders als de jeugdorganisatie van de Democratische Partij hebben in telegrammen aan premier S.G.M. Rozendal hun felicitaties gestuurd voor wat zij noemen de snelle en goede resultaten van het maritiem verdrag.

Hubetud Democratico zegt in het telegram dat de Antilliaanse jeugd trots kan zijn op leiders als de premier die een stimulans zijn voor de jeugd. Het telegram van HD was ondertekend door de voorzitter Frank Rosina, terwijl Joe Pietersz namens de wijkleiders van de Democratische Partij tekende.

Vergadering van

Wimco-personeel

over nieuwe cao

WILLEMSTAD — Voor de ongeveer 65 werknemers van de Wimco die hun ontslag hebben ingediend bij de vakbond CFW, en nu officieel zijn aangesloten bij Boneco, is er voor vanavond half zeven een vergadering uitgeschreven in de vergaderzaal van de CGTC. De vergadering is bedoeld om de wensen van het Wimco-personeel na te gaan, waarop de bond Boneco een concept-cao zal samenstellen voor een nieuwe cao voor het personeel. Boneco-voorzitter Erwin Koense vertelde aan de Amigoe dat de CFW inmiddels de lopende cao heeft opgezegd en dat Boneco geheel nieuwe cao-besprekingen zal voeren met de directie van Wimco. De nieuwe cao zal ingaan op de dag van ondertekening.

Boek 150 jarige Centrale bank:

Waardevast cadeau

WILLEMSTAD — Ter gelegenheid van het 150-jarig bestaan van de Bank van de Nederlandse Antillen heeft dr Jaap van Soest bekend van "Olie als Water" een gedenkboek geschreven met als titel "Trustee of the Netherlands Antilles, a history of money banking and the economy with special reference to the central Bank van de Nederlandse Antillen 1828-6 februari-1978". Het boek dat geheel in het Engels is geschreven is volgens de schrijver niet zo maar een gedenkboek geworden met mooie plaatjes en lovende verhaaltjes maar een waardevast gefundeerd wetenschappelijk werk. Het bevat de economische geschiedenis van de Antillen en tegen die achtergrond de ontwikkelingen in de monetaire en bancaire sector

Volgens de schrijver heeft hij van de directie en commissarissen van de Bank alle stukken kunnen inzien, die van belang waren om het boek te kunnen maken. Voor deze ruimheid van opvatting die bepaald uitzonderlijk is in onze contreien kan men niet genoeg waardering hebben, aldus dr. Van Soest tijdens zijn speech gistermiddag bij de overhandiging van een door hem gesigneerd exemplaar aan de directeur van de bank de heer J.G.J. van Delden

Vanmorgen om tien uur wordt aan de gouverneur een exemplaar van het boek aangeboden. Het boek is gedrukt door J. Enschede en ZN in Nederland die al 150 jaar de Antilliaanse bankbiljetten drukt. Het ziet er zeer goed verzorgd uit met illustraties van gravures die vroeger op oude bankbiljetten voorkwamen en foto's van de eilanden zoals zij vroeger waren. Van het boek zullen 1800 exemplaren worden

uitgegeven waarvan 300 voor Nederland zijn bestemd. De eerste drie komende dagen zal het boek aan relaties en bankmedewerkers worden aangeboden waarna de rest in boekwinkels voor 30 gulden, ver beneden de eigenlijke waarde, verkocht zal worden.

Tijdens zijn dankwoord voor de medewerking die de schrijver van diverse instanties had ondervonden memoreerde hij tevens dat het werk in eerste instantie mogelijk was geworden omdat hij tot zijn grote verrassing de complete gegevens over 150 jaar op de zolder van het oude bankgebouw in het Fort terugvond. Ondermeer lag daar nog de volledige-serie van de notulen van alle directievergaderingen en ook de maandverslagen over bijna alle 1800 maanden, het grootboek en het journaal.

Tijdens de korte plechtigheid van de overhandiging van het boek door de schrijver aan de bank directeur kreeg mevrouw Van Soest een gouden munt van 100 gulden aangeboden die ter gelegenheid van het jubileum wordt uitgegeven. Tevens zal de bank een zilveren munt van tien gulden in omloop brengen.

Aan de heer Van Delden werden door de schrijver de gaaf teruggevonden onlangs ingelijste oprichtingsakten van de Bank overhandigd die een plaatsje zullen krijgen in het nieuwe bankgebouw in de Bredestraat.

Op vrijdag 7 april zal het jubileum van de bank officieel gevierd worden. Deze week worden in verband hiermee ongeveer vijftig buitenlandse gasten verwacht die ondergebracht worden in het Holiday Inn.



Cubana de Aviacion doet goede zaken

BWIA-staking maakt reizen in Brits Caribie een beproeving

BRIDGETOWN, BARBADADOS — Om in het Brits Caribisch gebied van de ene plaats naar de andere te vliegen kan een bijzonder langdurige en kostbare zaak zijn. Maar sinds dat in Port of Spain (Trinidad) 126 piloten van de Brits-Westindische luchtvaartmaatschappij, BWIA, per 1 februari het werk neerlegden, is de toestand aanzienlijk verslechterd. Tenzij die kan boeken voor een charterreis moet de reiziger nu rekening houden met veel moeilijkheden en moet hij beschikken over een hoop geduld en stalen zenuwen. Hij zal veel extra boekingen moeten doen om nog kans te maken op de plaats te komen die hij wenst. Als er bij BWIA normaal gewerkt wordt, kost het ongeveer tweeënhalf uur om van Barbados naar Jamaica te komen. Voor een retourticket betaalt men 230 Amerikaanse dollar. Dezelfde afstand neemt nu ongeveer twee dagen in beslag, terwijl men bijna het dubbele betaalt.

Volgens een woordvoerder van BWIA kost de staking de maatschappij handen vol geld en moet de toestand als zeer ernstig worden beschouwd. Bovendien komen de reisorganisatoren in grote moeilijkheden en zijn toeristencentra bezorgd over hoe ze hun gasten van Noord-Amerika naar het Caribisch gebied moeten krijgen. Andere luchtvaartmaatschappijen die in het gebied opereren, profiteren natuurlijk wel van de staking bij BWIA. Zo zit een 97 stoelen tellend toestel van de Cubaanse luchtvaartmaatschappij, Cubana, dat altijd bijna leeg open-neer vloog nu elke keer geheel volgeboekt. Dit toestel vliegt twee keer in de week op Jamaica, Barbados, Trinidad en Guyana.

Als de staking bij BWIA nog langer duurt, is volgens

waarnemers de kans groot dat Trinidad, die de maatschappij van Groot-Brittannië heeft overgenomen, deze situatie zal benutten om een meer nationale luchtvaartmaatschappij te creëren. Er is al een commissie samengesteld, die voor premier Williams de mogelijkheden onderzoekt, om met Tobago te komen tot een gezamenlijk luchttransport, een inter-regionale dienst en meer vluchten in het Caribisch gebied zelf. Het vliegverkeer tussen Trinidad en Tobago wordt nu volledig gerund door de Trinidad and Tobago Air Service (T-TAS), die onlangs nog drie nieuwe DC-9 toestellen

overnam van BWIA. Hierdoor wordt de indruk gevestigd dat T-TAS de enige internationale luchtvaartmaatschappij van het tweeling-eiland zou kunnen worden. Maar de kans bestaat dat BWIA gewoon zal blijven voortbestaan. Deze maatschappij, die dan waarschijnlijk het woord Brits verliest, zal dan met haar 707's de lange afstandsvluchten gaan doen, terwijl T-TAS zich vooral bezig zal houden met de kortere vluchten. De regering schijnt niet zo'n haast te maken met het weer opgang proberen te helpen van de besprekingen tussen BWIA en haar piloten, die compleet vastgelopen lijken te zijn.



WILLEMSTAD — Door de grote vlucht, die haar dienstverlening, vooral de afgelopen jaren, genomen heeft groeide bij Radio Holland Caribbean steeds meer de behoefte aan uitbreiding van haar werkruimte. Deze uitbreiding kreeg officieel haar beslag door de ingebruikstelling gistermorgen van de nieuwe werkplaatsen te Parera door premier S.G.M. Rozendal. Radio Holland Caribbean dat een sterk gespecialiseerd bedrijf is, strekt haar werkzaamheden uit over nagenoeg de hele Nederlandse Antillen en heeft daarbuiten o.m. een vestiging in Maracaibo. Het personeelsbestand is in de loop der jaren gegroeid van een tiental tot ruim boven de honderd man. Foto: een kijkje in de reparatie-afdeling, waar zich laten voorlichten (v.l.n.r.) de heren K.Ponsen, ir H.T. Hylkema, president-commissaris Radio Holland (Amsterdam), H. van Zuylen, directeur J.H.J. Andriessen, directeur Radio Holland Caribbean, premier Rozendal en minister van Arbeid H.J. Spencer

CAMACURI BOWLING CENTER
IS THE IDEAL PLACE TO SPEND A FEW DELIGHTFUL HOURS

OPEN: Monday thru Friday:
5:00 — 11:00 p.m.
Sunday: 1:00 — 7:00 p.m.
(except April 16, 1978)
Saturday: April 15, 1978:
5:00 — 11:00 p.m.

CLOSED: All other Saturdays
Everybody's welcome in the cozy

CAMACURI BOWLING CENTER
Camacuri 3 Near "Caribe" Club

For GENUINE CHINESE

food and other INTERNATIONAL DISHES

ORIENTAL BAR-RESTAURANT

airconditioned

Wilhelminastraat 8, tel. 1008

Flowers

THE GIFT OF BEAUTY

IKEBANA FLOWERSHOP

Kas Paloma 71

Telephone 8686

b.g.g. 3166

UITSLAG LOTERIJ T.B.V. KLAS V5 VOOR DE STUDIEREIS NAAR VENEZUELA

1e prijs nummer 1912

2e prijs nummer 2321

3e prijs nummer 2552

De prijzen kunnen afgehaald worden op COLEGIO ARUBANO.

GEBOREN op 24-3-1978

Jose Francisco Figaroa Jr. (JOSELITO)

Vader: Jose Francisco Figaroa

Moeder: Casandra Figaroa-Pietersz

Oranjestad, Aruba N.A.

Ambiente salu

WILLEMSTAD — De groep "Ambiente Salu" houdt zijn tweede actie op zaterdag 15 april op de Rijkseenhedboulevard. Men zal een gedeelte langs de weg schoonmaken. Het doel van deze actie is de bewustwording te stimuleren inzake de milieuhygiëne. Men rekent evenals de vorige keer op de medewerking van de DOW voor het transporteren van het vuil. Men hoopt dat de actie een positief effect zal hebben.

Pa medio di esaki nos kier a gradici toer esnan cu a mustra nan atencion na ora di malesa, morto y entierro di nos tata

ALFRED BRADFORD CAMPBELL

En especial na dokter Beke, Oei, y enfermeranan di Dr. Horacio Oduber Hospitaal.

Na number di Fam. Lionel Campbell-Croes

Tamarijn beach hotel

NEEDS: **1 BOAT-DRIVER** WITH EXPERIENCE

KNOWLEDGE OF MAINTAINING THE BOAT REQUIRED.

APPLY IN PERSON AFTER 9:00 A.M.

BORROWERS WANTED:

As finance Brokers Operating throughout the Caribbean. We invite inquiries for Commercial, Industrial and Institutional Loans. Unlimited funds available for Income Producing Properties MINIMUM \$500,000. - NO MAXIMUM any type venture, any type COMMERCIAL; BUSINESS LOANS ALSO CONSIDERED. NO RESIDENCES. Our correspondents for investment and International Financials can place loans for Corporate Ventures, Business Buy-Outs, sale and Leaseback, Equipment Financing and Foreign Governments. BROKERS PROTECTED - SHOPPERS DISCOURAGED.

Write in confidence:

To Finance Processing Department: **CARIBBEAN INSURANCE FINANCE & REAL ESTATE BROKERS CORP. LTD.**

REGISTERED OFFICE, c/o: BANKS, Mrs Marjorie. THE VALLEY, ANGUILLA, W.I.

ARUBA DAILY

Divi Divi beach hotel

For the ultimate in good cuisine THE PARROT ROOM FRENCH-AMERICAN CUISINE

The French Steak House

Full menu selection

Dancing 10 p.m. - 3 a.m. (always informal) at MANCHEBO BEACH

Holiday Inn International Beach Resort

PALM BEACH ROOM

Showtime 8:00 p.m. & 10:00 p.m. dancing with JORGE VALLE ORCHESTRA EL TORO LOUNGE

Dancing until 2:00 a.m.

Aruba-Sheraton Hotel & Casino

THELMA JONES

Showtime 9:00 p.m. in the Rembrandt Room. 12:00 midnight in the Diablo Ball (Except Wednesdays)

Dancing to **DEDHALAVIE COMBO**

LA TAVERNA

RESTAURANT & COCKTAIL LOUNGE

Aruba's leading SPECIALTY RESTAURANT

Open daily from 7 to 11 p.m.

aruba beach club

Americana Aruba Hotel & Casino

"THE GENE FERRARI SHOW"

Stellaris Superclub 9:00 p.m. Showtime

RUBEN LOBO AND HIS BODY AND SOUL ORCHESTRA "LE CLUB"

Dancing to SUPERNOVA MIDNIGHT SHOW

SH aruba caribbean Hotel & Casino

JEAN BONARD & BOB BOVINE in "THE FISHERMAN'S TERRACE"

Seafood Specialties "LE PETIT BISTRO"

TIO PEPE

Your natural DRY SHERRY

DUTY FREE DELICATESSEN

HARMS BROS. - Aruba

For LUNCH and DINNER

Alfredo's

ITALIAN RESTAURANT at the Best Rate Beach Hotel

Richmond

LONG SIZE

lex must de Cartier

exclusive at **AQUARIUS** Paris

DRIVE-IN

April 5 & 6 at 8.30 p.m.

"STRAW DOGS"

SUSPENSE — DRAMA

ENGLISH — SPANISH SUBTITLES

ENTRANCE: FLs. 2,00 - ADMISSION: 18 YRS

Stemt af op de **GOLDEN CHANNEL**

Kanaal 90 FM-Stereo

Aruba's eerste en meest beluisterde FM-stereo gevestigd in het Radio Centre aan de Van Leeuwenhoekstraat, Oranjestad.

Met verlof? Op reis met de Ferry?

Wij hebben de ideale wagen voor U, waarin U kunt reizen en wonen. Ook gezellig voor weekends aan het strand.

VAN-TOURA FORD

o.a. met: diningtable - tapijt - gordijnen - watertank - foodcooler - sofa-bed - stoelen - airconditioning enz. enz.

Komt **VAN-TOURA FORD** zien in onze showroom

Carib Motors

L.G. Smithblvd. tel. 1840-1754

DEPARTEMENT VAN ECONOMISCHE ZAKEN BEKENDMAKING ARUBA

Het Departement van Economische Zaken maakt bekend dat krachtens Beschikking van de Minister van Economische Zaken de hoogst toelaatbare verkoopprijzen ten aanzien van de geneesmiddelen tegen Diabetes Mellitus ingaande 4 april 1978 voor wat betreft het Eilandgebied ARUBA, als volgt zijn vastgesteld:

	Fabrikant/merk	Hoogst toelaatbare prijs aan de groothandel	Hoogst toelaatbare prijs aan de kleinhandel
DIABINESE 250 mg. 1000 tabl.	Pfizer	f. 188,74	f. 235,93 (+ 31,20)
DIABINESE 250 mg. per tabl.	Pfizer		f. 0,24 (+ 0,03)
EUGLUCON tabl. 5 mg. 500 tabl.	Boehringer	f. 113,22	f. 141,53 (+ 14,53)
EUGLUCON tabl. per tabl.	Boehringer		f. 0,29 (+ 0,03)

N.B.: + = verhoging

Het verkopen beneden bovengenoemde prijzen is uiteraard toegestaan. De absolute verhoging per eenheid komt voor in de laatste kolom.

DE DIREKTEUR

DEPARTEMENT ECONOMISCHE ZAKEN BEKENDMAKING

Het Departement Economische Zaken maakt bekend, dat met ingang van 4 april 1978 de hoogst toelaatbare prijzen aan de kleinhandel en aan de consument ten aanzien van een aantal goederen per aangegeven verpakkingseenheid voor wat betreft het Eilandgebied ARUBA, als volgt zijn vastgesteld:

Inhoud	Hoogst toelaatbare prijs aan de kleinhandel	Hoogst toelaatbare prijs aan de consument
a. Rijst		
RED & WHITE — wit	30/1 lb. f. 25,38	f. 0,93 N
	30/2 lbs. f. 41,97	f. 1,54 N
	12/5 lbs. f. 39,47	f. 3,62 N
COMET — pre fluffed	1/100 lbs. f. 74,05	f. 79,97 + 30,59
— gewogen en verpakt	500 gr.	f. 0,98 + 0,42
b. Maïsmel		
PHOEBE — geel	12/2 lbs. f. 11,60	f. 1,07 + 0,05
	16/2 lbs. f. 15,90	f. 1,07 NV
c. Suiker		
REDPATH — wit	20/1 kg. f. 22,28	f. 1,20 + 0,07
	10/2 kg. f. 20,25	f. 2,19 + 0,08
d. Thee		
RED ROSE — sachets	96/25 2-1/4 gr. f. 106,37	f. 1,23
	72/50 2-1/4 gr. f. 148,90	f. 2,30 + 0,01
	36/100 2-1/4 gr. f. 137,41	f. 4,24 - 0,17
e. Babyvoeding		
CERELAC — babymelkpoeder	24/400 gr. f. 53,90	f. 2,58 - 0,13
SMA — babymelkpoeder	12/453 gr. f. 41,98	f. 4,02 - 0,01
FORMULA-S26-babymelkpoeder	12/453 gr. f. 44,80	f. 4,29 N
f. Margarine		
REMIA — dieet halvarine kuipjes — gezouten	24/250 gr. f. 25,37	f. 1,17 + 0,06
	50/8 oz. f. 33,45	f. 0,74 + 0,04
	24/2 lbs. f. 68,57	f. 3,17 + 0,16
	24/500 gr. f. 40,39	f. 1,87 + 0,10
	8/5 lbs. f. 56,23	f. 7,80 + 0,41
g. Melk in blik		
CARNATION — gecondenseerd gesuikerd	48/397 gr. f. 33,22	f. 0,77 + 0,09
— gecondenseerd ongesuikerd	48/340 gr. f. 28,03	f. 0,85 + 0,10

N.B.: N = nieuw
+ = verhoging
- = verlaging
NV = nieuwe verpakking

Het verkopen beneden bovengenoemde prijzen is uiteraard toegestaan. De absolute verhoging en verlaging per eenheid komen voor in de laatste kolom.

DE DIREKTEUR

AGENDA ARUBA

nummers van de Amigoe Aruba zijn dagelijks beschikbaar in Oranjestad bij: Casqueria van Zepp Wever, La Fama, La Popular en Soda Fountain, Edwins te Savaneta, Nicolas, De Wit Store in Dividivi, Stanton-hotel en Aruba Caribbean-hotel, Van Dorp, Ameri Aruba-hotel, Holiday Inn store en San Nicolasstore.

oor: Nassaustraat 110.
 telefoonnummers: Alle afdelingen: 4333-4334.

ooruren: werkdagen 08.15-10.00/14.00-17.30 uur; zaterdag 08.15-10.00 uur.

oon na kantooruren voor gevallen: tel.: 1639-2950.

centrale: 24 uur per dag, 2116 of 1604.

tel.: 4555.
 centrale: 4255.

U tussen de middag
 thuis gaan eten.
 dan even

DE DISSEL
 enen, waar U een goed-
 zorgde zakenlunch
 igt.
 ere donderdag:
 WERTENSOEP

WILLEMSTAD
 e jaar: 20.30 Exorcist II (18
 Rialto: 20.00 A bridge too
 (14 jr)

ALASHI
 ve inn: 20.30 Straw dogs (18
 AN NICOLAAS
 nicipal: 20.30 Annie hall (14

GELE KRUIS: Oranje-
 tel.: 3168; Noord: tel.:
 Sta Cruz en Paradera:
 8288; Savaneta en Brazil:
 7020; San Nicolaas: tel.:
 Dakota, Patistraat 27:
 4444.

OTICA'S: Oranjestad Botica
 Pueblo tel.: 1253 San Ni-
 Botica San Nicolas tel.:
 6102

HTREGEING
STOREN
 EN San Nicolaas en
 etika: dokter E. Westrate,
 ns Lagoenweg 15, tel.:
 (andere districten eigen
 ullen).

ERSEN
ANWIS
 18.30 dinner meeting - Troca-

SPORT
DRIEKAMP
 (Lab/hosp./Dosva): 19.30
 omino - Lab vs Hosp. DOSVA
BASEBALL
 20.00 AA.kl.: Guinness Rangers
 vs Richmond - LSP

DONDERDAG
DIVERSEN
STICHTING DIABETICI
 19.00-11.00 Mobil unit te Saliña
 Cares, Noord.
TOERISTENSCHIP:
 19.00-19.00 Federico C. - vert
 alma.

BUREAU VOOR LEVENS-EN
GEZINS MOEILIKHEDEN
 (Landsstraat 1A, tel.: 3145) open
 maandag t/m vrijdag van
 07.30-12.00/13.30-17.00 uur.

WIT GELE KRUIS
 Ziegingen CB: 13.00-15.00
 uur te Dakota en Paradera.

FILMVOORSTELLING
 19.00 voor de jeugd - Centro di
 Mario Dakota, Dakota (film:
 Journey beneath the desert).

TELEARUBA: 17.00 van ge-
 west tot gewest; 18.00 black
 beauty; 18.30 polygoon nieuws;
 18.45 eng. nieuws; 19.00 stars
 on ice; 19.30 ripiti y gana; 20.00
 telenovelas; 20.30 lo imper-
 doable; 21.00 showtime (live);
 22.00 estreno.

Australie correspondentie

ORANJESTAD — De acht-
 tien-jarige Steven Turner uit
 Australie zou graag willen cor-
 responderen met vrienden op
 Aruba. Zijn hobbys zijn: post-
 zegels en briefkaarten ver-
 zamel en meer over Aruba te
 weten komen. Hij is geïnteres-
 seerd in correspondentie met
 personen van alle leeftijden.
 Zijn adres is: F. Pat 7, 4 Colin
 Street, West Perth 6005,
 Australia.

MARY STANTON: VAN NOOD DEUGD GEMAAKT

ZIJ KWAM OP IN een gele plissé japon afhankelijk tot op de grond, het licht-bruine haar door een speld bijeengehouden. Eenvoudig en sober in haar bewegingen: Mary Stanton, een pianiste van de jongere generatie. Voor een matig gevulde zaal waarin vooral Europeanen en Amerikanen vertegenwoordigd waren, bracht zij op uitstekende wijze een programma te gehore dat overwegend uit klassieke werken bestond.

Het eerste dat zij speelde was een Chaconne van Bach, en wel de beroemdste die op het gebied van de chaconnes bestaat: die uit de partita in d voor viool-solo. Het principe van dit genre is dat een gegeven thema zonder onderbreken door telkens een van de stemmen wordt herhaald. Dat dit aan de meeste hoorders niet opgevalen zal zijn ligt aan de muziek, niet aan degenen die speelde. Technisch eist het werk, ook in de bewerking van Busoni, nogal wat vaardigheid. Maar de nood kwam al spoedig aan de man - of in dit geval aan de vrouw - want de Steinway-vleugel vertoonde een mankement: de dempers van de snaren bleven hangen. Na een verontschuldiging trok de pianiste zich terug. Dit werd door de zaal met begrip, maar ook met kritische gevoelens ontvangen. Een andere vleugel werd op het podium gereden, een kleinere van het merk Rippen. Daarmee moest Mary het die avond 'doen'. Ik moet zeggen dat zij van de nood een deugd heeft weten te maken. De Chaconne kwam er goed 'uit', ondanks het feit dat de a' snaren hinderlijk vals waren.

Het tweede werk dat Mary Stanton speelde was de Suite Bergamasque van Debussy uit 1890. Misschien niet toevallig in deze volgorde als men weet dat Debussy een groot ver-eerder van Bach is geweest, die volgens hem 'alle muziek bevat'. In de Prelude breekt die voor Debussy's tijd nieuwe klank door, welke door de Parijse critici voor 'vaag impressionisme' werd gehouden. Een werkelijk prachtig aangelovend menuet volgt daarop met een rafijn slot, en dan het beroemde Clair de Lune dat met zijn impressieve stilten altijd weer indruk nalaat, zeker als men de plaats Bergamasque in Italie kent.

Daarop volgde Chopin's Andante Spianato, een werk dat oorspronkelijk is geschreven voor piano en orkest. Het gaat hierbij om oude Poolse defileermuziek waarmee eertijds de inheemse adel de troonsbestijging vierde van hun vorsten. De Grande Polonaise als onderdeel van dit programmapunt is geschreven op het landgoed Nohant, dat eigendom was van de schrijfster George Sand. Hij was ziek, en zij verpleegde hem; aan haar hebben wij in zekere zin dit hoogtepunt van Chopin's kunstenaarschap te danken. En aan Mary Stanton een voortreffelijke uitvoering waarin de Nocturne op virtueuze wijze versmolt met de defileermuziek.

Na de pauze kwam de 'Wandererfantasie' van Schubert. (Men staat ver-steld hoe soms de oorspronkelijke titels worden verminkt!) Het monu-mentale werk dat dateert uit 1822 is van Schubert's pianowerken het meest gespeelde. Kan men zich voorstellen dat de componist dit werk aan een gehuurde piano heeft moeten schrijven? Een goed instrument maakt nog geen goed musicus, maar een minder goed instrument kan een goed musicus hinderen. Maar Mary heeft er het beste van gemaakt dat onder omstandigheden bereikbaar was. Wie echter de magistrale klank kent van de oude Hammerflügel, of hamerklavieren, waarop Chopin en Schubert hebben gespeeld, moet het verschil wel erg groot hebben gevonden. En weer wat het programma betreft: het aangekondigde Presto heet in werkelijkheid: Scherzo, maar het moet presto worden gespeeld, en het Allegro heet Finale. Maar dat zijn kleinigheden. Met een kaleidoskopische

steld hoe soms de oorspronkelijke titels worden verminkt!) Het monu-mentale werk dat dateert uit 1822 is van Schubert's pianowerken het meest gespeelde. Kan men zich voorstellen dat de componist dit werk aan een gehuurde piano heeft moeten schrijven? Een goed instrument maakt nog geen goed musicus, maar een minder goed instrument kan een goed musicus hinderen. Maar Mary heeft er het beste van gemaakt dat onder omstandigheden bereikbaar was. Wie echter de magistrale klank kent van de oude Hammerflügel, of hamerklavieren, waarop Chopin en Schubert hebben gespeeld, moet het verschil wel erg groot hebben gevonden. En weer wat het programma betreft: het aangekondigde Presto heet in werkelijkheid: Scherzo, maar het moet presto worden gespeeld, en het Allegro heet Finale. Maar dat zijn kleinigheden. Met een kaleidoskopische

uitvoering van werken van Gershwin sloot Mary Stanton de avond af. Het is goed dat zij daarbij de overbekende Rhapsodie in Blue heeft vermeden. Teruzziende mogen wij Mary gelukwensen met een uitvoering die zeker een goed artistiek peil wist te bereiken. Uit een kleine vleugel haalde zij de klank van een orkest. Dat is, dunkt mij, geen kleine prestatie. Wij mogen de direktie van het CCA dankbaar zijn dat zij het initiatief heeft genomen om een pianiste van groot formaat als Mary Stanton is, uit te nodigen.

H.G.

Ing PPA Kock

Grondstation op

Aruba is goed

mogelijk

WILLEMSTAD — Statenlid ing. V. Kock (PPA) is tot de conclusie gekomen dat de mogelijkheden voor plaatsing van een Standaard grondstation op Aruba zeer groot zijn. Dit laat hij de minister van Verkeer en vervoer weten in het kader van een vijftal vragen over de grondstation-kwestie waarover zoals bekend de MEP zich ook druk maakt.

De heer Kock verwijst naar de toezegging van de betrokken bewindsman in de centrale commissie van het nationale parlement op 20 februari dat de mogelijkheid in de richting van een dergelijk station ook op Aruba bekeken zou worden. Toen had de bewindsman ook al gezegd, dat er technisch gezien geen problemen waren in verband met een plaatsing op Aruba. De heer Kock wil nu weten hoe het staat met de ministerie studie en mochten de bevindingen van de minister overeenstemmen met die van de heer Kock, dan wil deze graag van de bewindsman weten wanneer deze bij de staten zal aankloppen voor de noodzakelijke kredieten voor een plaatsing op Aruba van een dergelijk station. Mochten de staten zich hiermee kunnen verenigen dan wil de heer Kock in zijn ijver al meteen weten wanneer men gaat beginnen met de aanvang van de noodzakelijke werkzaamheden.

Softball Aruba:

Zege voor Sibonne, Bronx

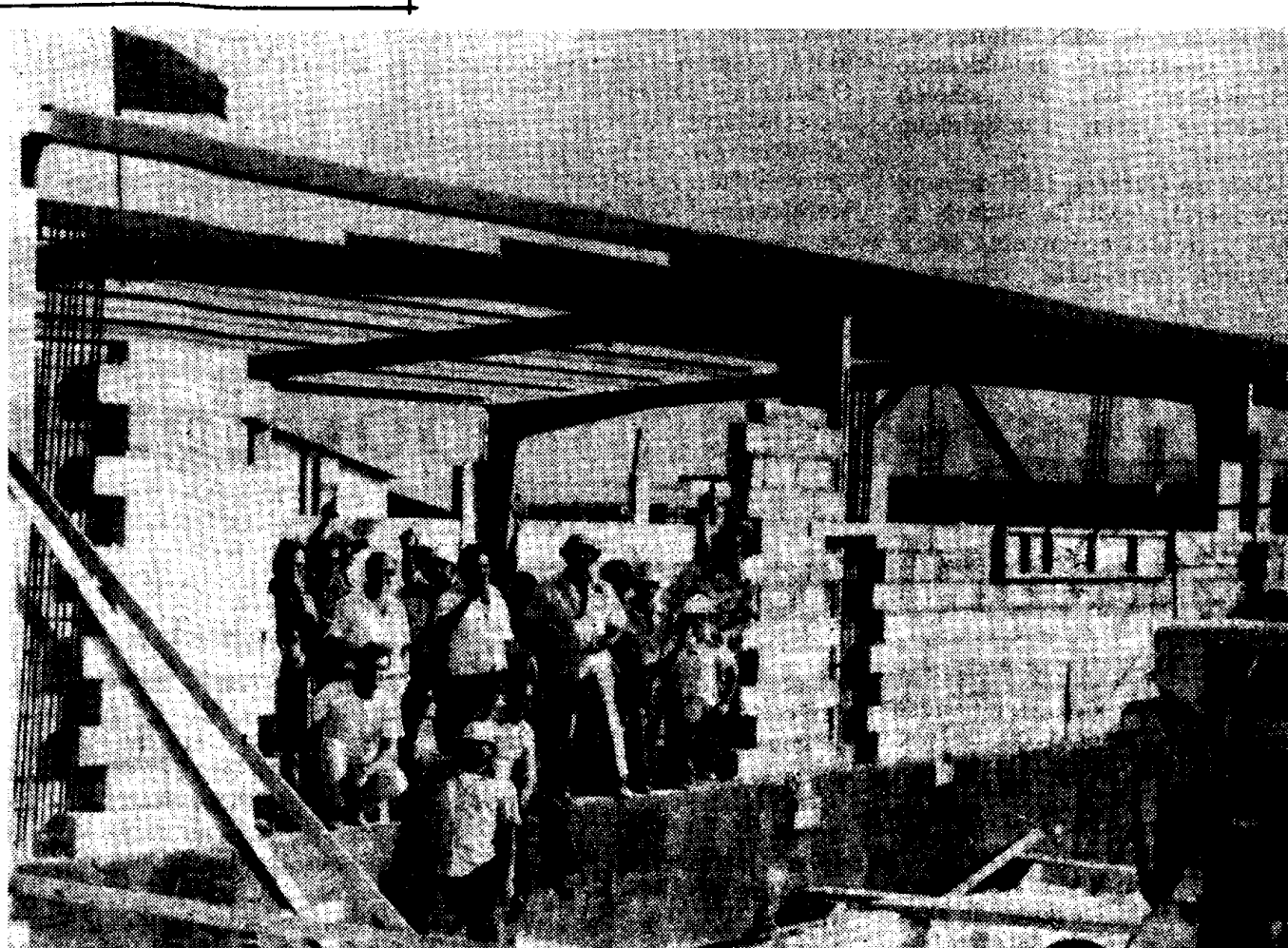
birds en S. Blancoe

ORANJESTAD — In de A-klasse softballcompetitie behaalde Sibonne een 9-3 zege op Wongo, terwijl de birds met 7-4 de baas bleef over Construction equipment.

In de eerste wedstrijd maakte Sibonne 9 runs, 7 hits, 2 erros, en Wongco 3 runs, 3 hits en 7 errors. M. Donata werd winnende werper en Franklin Werleman de verliezer. Best batter voor Sibonne was L. Tromp met 3-2 en voor Wongco Elmiro Tromp en Ubaldo Werleman, ieder met 3-1.

Bronx birds won met 7 runs, 5 hits en 2 errors, terwijl Construction equipment 4 runs, 4 hits en 3 errors noteerde. Winnende werper: Manuel Lopez en verliezer Mario van der Linden. Best batters: Aubry Maduro voor de Birds met 4-2 en Raymond Violenus met 3-2 voor Construction.

In de B-klasse-wedstrijd won Seroe Blancoe cubs met 5-1 van Maduro sluggers. De prestatie van Seroe Blancoe was 5 runs, 11 hits en geen enkele error, en van Maduro 1 run, 5 hits, 1 error. Modesto Maduro werd winnende werper en Francisco Vrolijk de verliezer. Ronualdo



Aruba in VS verkocht

ORANJESTAD — In de afgelopen maand woonde de heer Watty Chai van het Arubaanse toeristenbureau dertien breakfast seminars bij in diverse Amerikaanse steden. Gedurende deze ontbijt-bijeenkomsten, georganiseerd door de Arubaanse hotels, toeristenbureau, luchtvaartmaatschappijen, wholesalers en het eilandbestuur, kregen de Amerikaanse reisagenten alle mogelijke gegevens over Aruba. Hiermee willen de organisatoren de verkoop van de reisagenten in de zomermaanden stimuleren zoals door het aanbieden van de "free-spree in the sun package" dat vele gegevens en attracties bevat.

De maand juni is uitgeroepen tot "travel agent's month", waarbij de travel agent die in deze maand voor het eerst Aruba bezoekt, drie gratis avonden tijdens zijn verblijf als prijs zal ontvangen.

De breakfast seminars werden besloten met een cocktail party waarvoor 150 travel agents uit New York uitgenodigd waren doch niet minder dan het dubbele van dit aantal kwam

opdagen. Volgens de heer Chai zijn de breakfast-seminars de effectiefste wijze om het eiland en haar gastvrijheid te verkopen

Vastenactie Aruba:

Voor KB en

reclassering

ruim 7 mille

ORANJESTAD — Van de Arubaanse stichting voor Reclassering en Kinderbescherming wordt vernomen, dat de Vastenactie die in alle katholieke kerken van Aruba werd gehouden, het bedrag van f. 7.398,50 heeft opgebracht. De stichting is de clerus en bevolking zeer dankbaar voor deze daadwerkelijke steun en bemoeiding om haar vaak moeilijke en soms ontmoedigende werk te kunnen voortzetten. Naar verwacht wordt, zal het kantoor van de Reclassering en Kinderbescherming (nu J.G. Emanstraat 72a) in de nabije toekomst worden ondergebracht in de bovenverdieping van het nieuwe gebouw op de hoek van de Emmastraat en Arendstraat, waar beneden Aldo Travel Bureau gevestigd is. Aldus de mededeling.

Basketballcoach

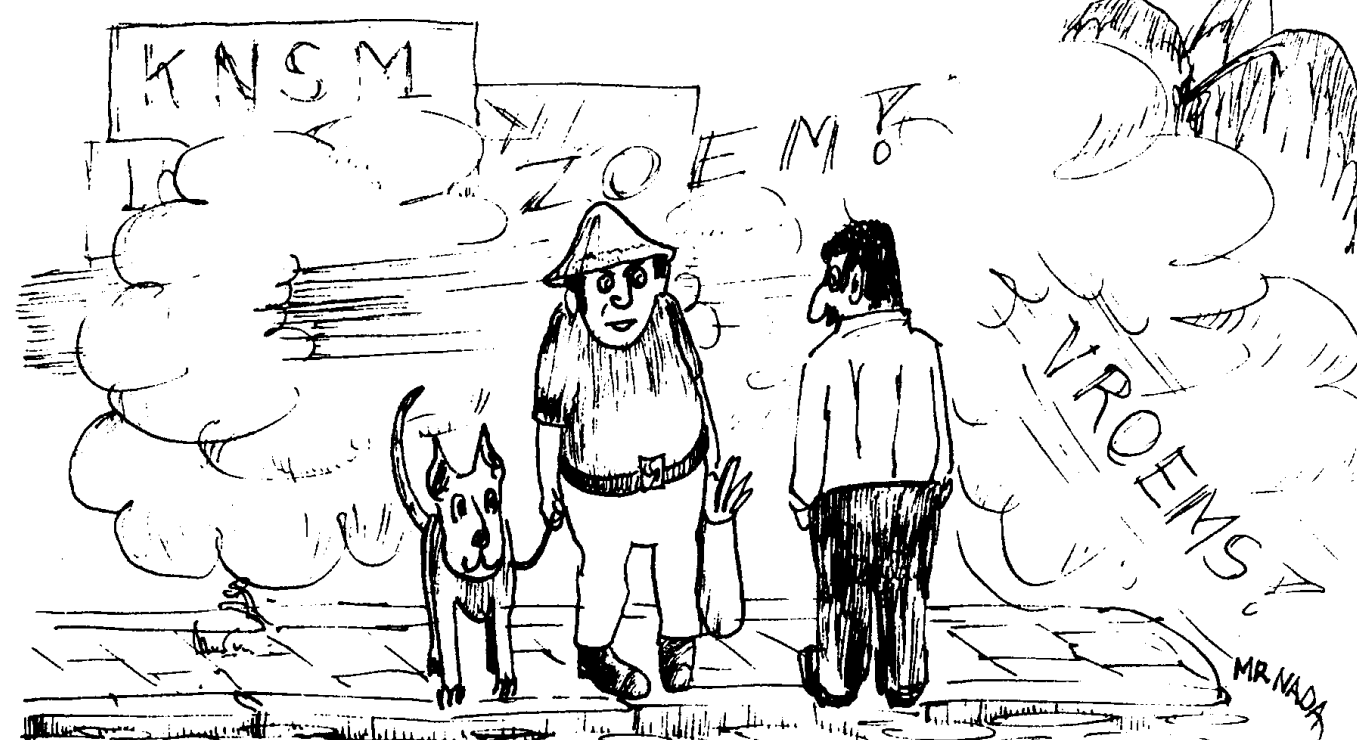
Tom Pietersz:

Ontslag gevraagd

ORANJESTAD — De heer Tom Pietersz maakte gisteren zijn ontslag bekend als head-coach van de Arubaanse en Antilliaanse basketballselecties. Hij zal zich deze maand ook niet herkiesbaar stellen als voorzitter van de Aruba basketball-ball bond.

"Ik ben tot dit besluit gekomen — aldus Tom Pietersz — na de negatieve prestaties van mijn team bij Festibasket 1978. Na vele uren van toewijding, kan ik dit gebrek aan steun van de kant van de spelers niet verdragen. Ik gun de spelers de vrijheid om een andere coach te zoeken". Tot zover de verklaring van de ex-headcoach van de Arubaanse basketballselectie die in het Festibaskettoernooi hekkesluit werd met vier nederlagen zonder winst.

CONTAINERHAVEN



TWEE VOETGANGERS ONTMOETEN ELKAAR OP HET MIDDEN VAN DE WEG. (DUS DAT WAS OP ARUBA). ZEGT DE EEN: ~ HEB JE GEHOORD DAT ZE IN DE VRIJE ZONE EEN PLAATS VOOR CONTAINERS GAAN MAKEN? ZEGT DE ANDER: ~ DAT DE VOETWEG VOOR DE AUTO'S IS VIND IK AL ERG GENOEG, MAAR DAT ER NU OOK NOG CONTAINERS BIJ MOETEN KOMEN...

Arubaans BC naar Bonaire

ORANJESTAD — Een delegatie van het Arubaanse bestuurscollege bestaande uit wnd gezaghebber Frans Wernet, de gedeputeerden Oduber, Leo en Lacle en de eilandssecretaris John Booi, is vanmorgen naar Bonaire gereisd. Het doel van het bezoek aan het Flamingo-eiland is niet bekend. De delegatie wordt vanmiddag reeds op Aruba terugverwacht.

Voor zover bekend zou vandaag door de centrale bank van de Nederlandse Antillen het boek van dr Jaap van Soest officieel worden overhandigd aan het BC, maar of dit door kon gaan was niet geheel duidelijk.

Op Bonaire vernam de Amigoe dat het Arubaanse BC en adviseur Betico Croes in vergadering waren met het Bonaireaanse BC en statenlid Rudy Ellis. Aangezien deze vergadering tot vanmiddag duurde is het niet mogelijk geweest nader commentaar te krijgen.

Belastingontduikers op Aruba gestrand

ORANJESTAD — Gebleken is dat twee van de drie Amerikanen die afgelopen zondag met een sportvliegtuig op Aruba landden, het een en ander op hun geweten hebben in de Verenigde Staten.

Het zijn de mannen Stirewalt en Gunvordahl die gezocht worden wegens belastingontduiking waarvoor zij maximum 20 jaar of 20 duizend dollar boete kunnen krijgen, terwijl Gunvordahl tevens vervolgd wordt voor smokkel van wapens en verdovende middelen.

Zoals gisteren gemeld raakte de staart van het sportvliegtuig tijdens het taxien een van de lichtbakken op de baan, waardoor het vliegtuigje vanwege de beschadiging niet meer kon vliegen. Bij onderzoek werd in het vliegtuigje een pistool en een bedrag van veertigduizend dollars in een schoenendoos aangetroffen. De drie Amerikanen blijven in verzekering voor verder onderzoek in deze zaak.

Ingezonden

Het hollende volk

Wij zijn het hollende volk
 het volk met de holle ogen
 en de volle maag.
 Onze blikken instant koffie
 staan gestapeld in het gelid
 uw instant melk zal niet ontbreken
 tenzij anders is gebleken.

Wij zijn het hollende volk
 maskers die uitgehold
 zijn door de honger
 naar wat geen naam mag hebben.
 Twintig jaar tredmolen
 en wij zijn er bovenop
 om er onderdoor te gaan.

Mijn hollend volk, gaat heen
 zet uw kruisen in de berm
 van het dodelijk ongeval
 ogen hebben zijn om niet te zien
 de oren die niet horen.

Wij zijn het hollende volk
 en toch: - het volk.
 Zij weten niet dat de amandelboom
 aan een bruid staat aan de lucht
 wit en blauw. Zij weten niet
 dat de zee haar tegenkomt
 in het hart van dit land.

Luister

Een Vrouw komt aan de witte boom
 de Bruijloftszaal ontsluiten.

Dr. FARMEN GEURS

Sociaal-cultureel werk op Antillen bedroevend

DISCUSSIONOTA DRAANEN/VAN OMMEN:

Duidelijkheid gewenst in financieringssystematiek

DEN HAAG/WILLEMSTAD — De Volkskrant van 12 maart heeft de conclusie gepubliceerd uit de pas verschenen discussienota "Sociaal Cultureel werk op de Nederlandse Antillen" van mr J.Hillenius Draanen en mr. L.B. van Ommen. Deze luidt:

Om een eind te maken aan de bedroevende situatie waarin het sociaal-culturele werk op de Nederlandse Antillen verkeert, moet er meer duidelijkheid komen in de financieringssystematiek, er moet onderzoek op gang komen om na te gaan waar de verschillende eilanden nu precies behoefte aan hebben en diens opgeleide krachten aangetrokken te worden uit het Caribische of Zuidamerikaanse gebied, en niet in de eerste plaats uit Nederland. Beide heren hebben als leden van de Adviesraad voor culturele samenwerking tussen de landen van het koninkrijk in januari een bezoek gebracht aan alle zes Antillen. Sociaal-cultureel werk definiëren zij in hun nota als „buitenschoolse onderwijs- en vormingsactiviteiten, kunstzinnige vorming, bibliotheken en buurtcentra.”

Een citaat uit de nota: „Een van de voornaamste problemen en het welzijnswerk is het gebrek aan mankracht, zowel beroepskrachten als vrijwilligers. Het probleem is complex en vertoont een vicieuze cirkel. Door de voortdurende geldnood worden vrijwillige bestuurders gedwongen zich voortdurend bezig te houden met het aanboren van geldbronnen en het organiseren van feesten, waardoor het buurtcentrum tot feestgebouw wordt bestempeld.”

„Ook de — schaarse — beroepskrachten moeten zich noodgedwongen met dergelijke activiteiten bezig houden. Daar komt nog bij dat, omdat de opleidingsmogelijkheden op de eilanden gering zijn — zeker wat het sociaal-culturele werk betreft — Antillianen naar het buitenland gestuurd worden om daar een opleiding te ontvangen met het risico dat zij niet, of vervreemd terugkeren. Het alternatief is dat Nederlanders worden ingezet die — ondanks alle goede bedoelingen — vaak

moelijkheden hebben om zich aan te passen aan de Antillaanse samenving en derhalve gefrustreerd het werk de rug toekeren.”

SUBSIDIE

Van Ommen en Hillenius wijzen erop dat het ontbreken van exploitatiesubsidies voor alle Antillen een groot probleem vormt.

Over Sint Eustatius (1360 inwoners) wordt onder meer gemeld dat er een ontstellend geldgebrek is, zelfs zodanig dat het ziekenhuis onvoldoende medicijnen en de scholen nagenoeg geen leermiddelen hebben.”

Ook op Curacao (156 duizend inwoners) wordt de situatie in het sociaal-culturele werk „weinig rooskleurig” genoemd.

Vanwege geldgebrek worden feesten georganiseerd om aan geld te komen, en dan willen gedeputeerden geen subsidie geven omdat dat niet de taak is van het buurthuis. Het verdient volgens de onderzoekers aanbeveling om het werk te laten aansluiten bij schoolactiviteiten, of activiteiten in hulpverlening of gezondheidszorg.

Beide rapporteurs menen dat op den duur per eiland een welzijnsfonds wordt opgericht, waarbij ook de eigen beslissing-bevoegdheid per eiland vorm kan krijgen. Verder pleiten Van Ommen en Hillenius voor het versterken van de eigen identiteit die vaak niet goed is ontwikkeld (toerisme, grote werkloosheid veel jongeren die vertrekken en niet terugkomen, karige middelen van bestaan).



Problemen met de leidingen? Eventjes de ANTEM bellen!

Telefoon: 76500

ANTEM

Bos di Obrero: Overheid ook schuldig aan ontslag NCM/Anco

WILLEMSTAD — In het radio-programma Vos di Obrero gaf de Cadmu een overzicht van de gebeurtenissen rond het bedrijf NCM/ANCO dat zoals bekend surséance heeft verkregen tot juli van dit jaar.

In mei van het vorig jaar stelde de NCM-direktie het toenmalig kabinet-Evertsz op de hoogte van het feit dat indien er geen oplossing op korte termijn kwam van de financiële situatie van het bedrijf, de NCM failliet zou gaan waarbij de circa 300 werknemers met ontslag werden bedreigd. De NCM vroeg hierbij om een kwijtschelding van 1.6 miljoen gulden die nog verschuldigd was aan de centrale regering vanwege niet afgedragen AOV-premies. Bovendien bedroeg de schuld aan de VBN in Nederland 1.8 miljoen gulden. De vice-voorzitter van de Cadmu, Karl Tielman zei gisteren in het radioprogramma dat de toenmalige regering inzag dat dit probleem hen de verkiezing van 17 juni zou kunnen kosten en besloot meteen een commissie in te stellen die de kwestie zou bestuderen. De commissie bestond uit de heren Jan Schoop, De Castro, Wawoe, Calvo en H. Henriquez.

waarden. Verder zegt de brief dat de Antilliaanse regering garant moet staan voor een bankkrediet van 500.000 á een miljoen gulden omdat het bedrijf anders failliet zal gaan waarbij 325 werknemers hun werk zouden verliezen.

OPLOSSING

In oktober werden de advocaat R. Daantje en H. Kwantam aangewezen als officiële bewindvoerders van het bedrijf en in een gesprek met de Cadmu bevestigden de toenmalige minister van Economische Zaken, R. Pieterella, en de heren Calvo en Daantje dat de werknemers gerust kunnen zijn omdat er een oplossing onderweg is”, aldus de heer Tielman. In november verklaarde de regering dat de totale schuld van het NCM/Ancobedrijf meer dan vier miljoen gulden bedraagt, waarvan 1.6 miljoen aan de centrale regering, 1.8 miljoen aan de VBN en 1.3 miljoen aan 300 krediteuren. Volgens een regeringsverklaring zijn uit onderzoeken gebleken dat de nieuwe maatschappijen er goede perspectieven bestaan voor de nieuwe maatschappij, zo zei de Cadmu-woordvoerder.

Voorts werd toen bekend gemaakt dat er een speciale pot zou worden opgericht om de krediteuren te betalen onder meer van de opbrengst van de verkoop van het materieel van het bedrijf om de krediteuren te betalen.

GARANTIE WERKGELEGENHEID

Naar de vice-voorzitter van de bond mededeelde bevestigde bewindvoerder R. Daantje aan de bond dat een nieuwe cao voor het personeel geregeld zou moeten worden met het nieuwe bedrijf. In januari van dit jaar, zo vervolgde hij, verklaarde minister Larmonie van Economische Zaken dat in ieder geval de werkgelegenheid van het bedrijf gegarandeerd kan worden omdat het bedrijf bestaans-zekerheid heeft. Op 6 maart echter verklaarde de direktie van de NCM aan de Cadmu dat

De mooiste sieraden
massage douches
waterfilters

vindt U bij:

ROAKES

Fokkerweg 72 — tel. 1408

Waterputten boren

Telefoon 43645



Curaçao Laboratories
Pa pedidos tel. 36322

Volksvertegenwoordiging (Staten) veertig jaar

VAN 1865 TOT 1937 was het bestuur van de Nederlandse Antillen gebaseerd op de wet van 31 mei 1966. (het Regeringsreglement). De wet beoogde de uitvoering van het tweede lid van artikel 59 van de grondwet van 1848, waarin de betrokkenheid en de mede zeggenschap van de Staten-Generaal van Nederland werd opgenomen m.b.t. het koloniale beleid.

Ten tijde van het Regeringsreglement behielden de Antillen een geheel benoemde volksvertegenwoordiging, de Koloniale Raad, waarin de leden meer uitgebreide parlementaire bevoegdheden kregen dan voorheen. (De oude (De oude Koloniale Raad was een uit notabelen benoemd college met adviserende bevoegdheden).

Aan de Koloniale Raad werd het recht van initiatief (recht om landsverordening voor te stellen), het recht van petitie (recht om schriftelijke verzoeken in te dienen bij de overheid), en een beperkt interpellatierecht (recht om de regering inlichtingen te vragen) toegekend.

De Koloniale Raad had bovendien het recht om over door de gouverneur aangeboden landsverordening te beraadslagen en daarin wijzigingen aan te brengen.

De leden van de Koloniale Raad waren gezeine en onbaatzuchtige burgers die naast hun drukke werkzaamheden ook tijd wisten te maken voor wetgevende arbeid.

Op de laatste vergadering van de Koloniale Raad (31 maart 1938) bracht de voorzitter J.C. Henriquez naar voren dat hij niet de oude samenstelling van de Koloniale Raad wil trachten te verdedigen, maar het als een plicht van rechtvaardigheid tegenover alle leden en oudleden van de Koloniale Raad beschouwt, om met grote voldoening er op te wijzen, dat een goed bestuur niet afhankelijk is van de vorm, maar wel van de mannen, die het samenstel uitmaken.

De wet op de Staatsinrichting van Curacao (de Curacaose Staatsregeling van 1936) trad op 1 april 1937 in werking.

Curacao kreeg een nieuw vertegenwoordigend lichaam, de Staten van het gebiedsdeel Curacao, waarvan 10 leden door het volk werden gekozen en 5 leden door de gouverneur benoemd.

Er werd tevens een beperkt census- en capaciteitskiesrecht ingevoerd. Op 5 april 1938 begonnen de leden van de Staten met hun werkzaamheden en traden in de plaatsen van de leden van de Koloniale Raad, die ingevolge een overgangsbepaling der Curacaose Staatsregeling nog een jaar na haar inwerkingtreding zijn aangebleven. De toenmalige voorzitter van de Staten, de heer J.H. Sprockel, betoogde op bovenvermelde datum, dat door het optreden der Staten voor dit gebiedsdeel een nieuw bestuurstijdpk wordt ingeluid.

Maar ook de Curacaose Staatsregeling van 1936 gaf niet veel bevrediging.

Men had op Curacao het gevoel dat men in feite vanuit Nederland werd bestuurd. Den

Haag altijd geneigd, ingeval van conflict tussen de Staten en de gouverneur, de laatste in het gelijk te stellen.

Afgezien van de moeilijkheden die de Staten ondervonden bij de uitvoering van de aan hen toegekende taken, kon gesteld worden dat nu zij uit een meerderheid van gekozen leden bestaan, dit een stap vooruit was.

In mei 1948 kwam een herziening van de Staatsregeling tot stand, welke ten doel had om zoveel mogelijk de verantwoordelijkheid over te dragen aan organen van de Nederlandse Antillen. De belangrijkste herzieningen waren o.a.: afschaffing van de benoeming van Statenleden, de instelling van een College van Algemeen Bestuur, wijziging van de zetelverdeling en uitbreiding van het aantal zetels der Staten, de bevoegdheid om zelf de begroting vast te stellen en een uitbreiding van het kiesrecht en invoering van vrouwenkiesrecht.

Op 19 april 1949 werd het aantal leden van de Staten uitgebreid tot 21. De leden werden rechtstreeks door het volk gekozen. Aan ieder van de eilanden Aruba en Curacao werden 8 leden toegewezen, Bonaire

2 en elk der 3 Bovenwindse eilanden 1.

De oude Staten werd op 21 februari 1951 vervangen door de nieuwe (huidige) Staten (22 leden). De samenstelling van de nieuwe Staten (Curacao 12, Aruba 8, Bonaire 1 en de Bovenwindse eilanden 1) viel samen met de gedeeltelijke inwerkingtreding van de interimregeling voor de Nederlandse Antillen (17 oktober 1950).

De Staten vertegenwoordigen het gehele volk van de Nederlandse Antillen en oefenen gezamenlijk met de gouverneur de wetgevende macht uit. De huidige Staten bezitten het recht van initiatief, het recht van amendement (recht om wijzigingen in landsverordeningen aan te brengen), het recht van interpellatie (recht om de regering inlichtingen te vragen), het recht van enquête (recht om buiten de regering om, inlichtingen in te winnen) en het budgetrecht (recht om controle uit te oefenen op het financiële beheer van de regering) (litt.: De Staatkundige Ontwikkeling der Ned. Antillen dr. A. Kasteel).

IR HERMAN GEORGE
Fractie leider NVP-U in Staten

STRAFBARE FEIT

Op 8 juni van het vorig jaar bleek dat de NCM een strafbaar feit had gepleegd door de sociale premies over 1972/73 en '74 niet af te staan, aldus de heer Tielman. De premies over 1975 en '76 werden wel betaald terwijl het bedrijf in de eerste kwartaal van 1977 met winst draaide. Op basis van een brief van de heren Nagtegaal commissaris van de VBN en Van Rijn, curator van NCM in Nederland, gaf de toenmalige minister-president Evertsz opdracht aan de gevormde minister in Nederland E. Maduro, om via de Nederlandse regering opening van zaken te krijgen in de kwestie NCM/Anco. De brief wees onder meer op het accountantsrapport van Moret & Limperg waarin de financiële situatie van het bedrijf hopeloos wordt genoemd. Verder zegt de brief van juni vorig jaar aan de Antilliaanse regering dat een gedeelte van de schuld aan de krediteuren betaald moet worden en dat enkele krediteuren (waaronder de Antilliaanse regering) de schulden van het bedrijf moeten kwijtschelden. In de brief wordt medegedeeld dat de VBN en de RSV een nieuwe maatschappij zullen oprichten die tijdelijk Combi werd genoemd (de NAC) en dat de VBN zorg zou dragen voor de technische know how bij het op te richten bedrijf. Alle werknemers van de NCM/Anco, aldus de brief, zullen overgaan in het nieuw bedrijf op dezelfde arbeidsvoor-

BESTRIJD WITTE MIEREN!
(COMBATI COMEHEIN)

10 jaar garantie voor nieuwbouw en bestaande woningen.
Vraag gratis inspectie op. Tel. 37537
of even langs lopen bij: Caracasbaaiweg 166.

PERMAKILL
PEST CONTROL



37537

ABC: maart record-maand

WILLEMSTAD — Met de ABC-bussen zijn in de maand maart met zijn Paasvakantie 122 duizend mensen meer vervoerd dan verleden jaar maart. Toen beschikte het Autobus bedrijf Curacao (ABC) nv ook niet over het grote aantal lijnen, dat men nu de passagiers kan aanbieden.

Met tussen haakjes het cijfer van de voorgaande maand februari krijgt men het volgende beeld over maart: Schottegat route: 65.208 (59.542), Hato-route: 130.075 (116.989), Montagne/Dominguito route: 65.678 (58.963), Coral Partiroute: 64.690 (57.639), Charo-Jandoret-route: 26.069 (21.326), Bonam-route: 5196 (5278), Fuik-route: 6152 (6184), Willibrordus-route: 2619 (2778), Westpunt-route: 11.137 (9839), en Banda Abao route: 29.196 (26.842) passagiers met over de gehele maand maart 406.020 passagiers; verleden jaar maart waren dat er 284.041 passagiers. Het maart-totaal betekent dat de ABC bussen weer een record hebben bereikt; februari was met zijn carnaval een piek geweest met 365.380 passagiers.

In het eerste kwartaal van 1978 heeft het Autobus bedrijf niet minder dan 1.134.912 passagiers vervoerd.

Verleden jaar leverde het eerste kwartaal een totaal op van 796.737 passagiers, een vooruitgang met ruim 330 duizend passagiers. Den

Sportiviteit neemt u mee in de Honda Accord



De sportiviteit die de nieuwe Honda Accord aan de buitenkant uitstraalt, is ook binnenin opvallend. Meer dan opvallend. Van toereneller tot altijdattente controlelampjes, het dashboard is standaard overkompleet.

En of u nu kiest voor de volledig gesynchroneerde vijf-versnellingsbak of voor de automatische transmissie, het rijgedrag van de Accord is onder alle omstandigheden sportief. En veilig.

Dankzij de schijfremmen vóór, de trommelremmen achter. Het remsysteem met twee gescheiden circuits. De remkrachtiger en rembegrenzer op de achterwielen. De radiaalbanden. De drie snelheden ruitenwisser. De driepunts veiligheidsgordels vóór en achter en de voorruit van gelaagd glas.

HONDA ACCORD
Uitgerekend anders

Bij

Brazilië-Duitsland vanmiddag

Trainer Coutinho in moeilijkheden

DE JANEIRO — De trainer van Vasco da Gama zal voor de Braziliaanse selectie worden uitgenodigd voor de uitslag van het toernooi van komende zaterdag in Rio de Janeiro. Dan moet zijn ploeg wel tegen een Argentijnse ploeg spelen, in Buenos Aires.

De Braziliaanse coach Claudio Coutinho maakt zijn elftal pas vandaag bekend. Het is mogelijk dat hij de ploeg, die zaterdag te Parijs met 0-1 van Frankrijk verloor, op twee plaatsen zal wijzigen. Ze Maria en Gil zouden het rechter deel van de ploeg moeten versterken als vervangers van Toninho en Tarciso. De waarschijnlijke opstelling van Brazilië is: Leao, Karal, Ze Maria, Oscar en Edinho, Cerezo, Rivelino, Zico en Dirceu, Gil en Reinaldo.

Hamburg is, in zekere zin, het eindpunt van Helmut Schoen en Berti Vogts. Voor de laatste keer zal Schoen in eigen land die Mannschaft leiden, want na de krachtmeting tegen Brazilië volgt vóór Argentinië nog slechts één oefenwedstrijd, in Stockholm tegen Zweden. Voor Berti Vogts, de record-international van het huidige elftal met 88 interlandwedstrijden, geldt hetzelfde. Vogts stopt ontharopelijk na het wereldkampioenschap. Ik wil de opbouw naar een nieuw elftal door Jupp Derwall niet in de weg staan, verklaarde de op één na oudste man (31) uit het elftal.

Vogts en Schoen, een paar dat elkaar altijd blind vertrouwen heeft geschenken. De coach heeft zijn verdere carrière bij onmiddellijk tot aanvoerder benoemde nadat Franz Beckenbauer naar de Verenigde Staten vertrok, nooit laten vallen. Vogts heeft in het nationale elftal altijd iets meer gedaan dan op grond van zijn vorm van het moment mocht worden verwacht.

Nooit, vertelde Berti Vogts, had ik verwacht dat ik aan zoveel wedstrijden voor Duitsland zou komen. Het zijn er nu al 88, er komen nog twee oefenwedstrijden bij en hopelijk zeven wedstrijden in Argentinië. Vogts, meende toen hij als 21-jarige, tien jaar en elf maanden geleden, debuteerde, dat hij voor het eerst en voor het laatste international was geweest. Duitsland verloor op 3 mei 1967 in Belgrado met 0-1.

Nooit, vertelde Berti Vogts, had ik verwacht dat ik aan zoveel wedstrijden voor Duitsland zou komen. Het zijn er nu al 88, er komen nog twee oefenwedstrijden bij en hopelijk zeven wedstrijden in Argentinië. Vogts, meende toen hij als 21-jarige, tien jaar en elf maanden geleden, debuteerde, dat hij voor het eerst en voor het laatste international was geweest. Duitsland verloor op 3 mei 1967 in Belgrado met 0-1.

Nooit, vertelde Berti Vogts, had ik verwacht dat ik aan zoveel wedstrijden voor Duitsland zou komen. Het zijn er nu al 88, er komen nog twee oefenwedstrijden bij en hopelijk zeven wedstrijden in Argentinië. Vogts, meende toen hij als 21-jarige, tien jaar en elf maanden geleden, debuteerde, dat hij voor het eerst en voor het laatste international was geweest. Duitsland verloor op 3 mei 1967 in Belgrado met 0-1.

Nooit, vertelde Berti Vogts, had ik verwacht dat ik aan zoveel wedstrijden voor Duitsland zou komen. Het zijn er nu al 88, er komen nog twee oefenwedstrijden bij en hopelijk zeven wedstrijden in Argentinië. Vogts, meende toen hij als 21-jarige, tien jaar en elf maanden geleden, debuteerde, dat hij voor het eerst en voor het laatste international was geweest. Duitsland verloor op 3 mei 1967 in Belgrado met 0-1.

Nooit, vertelde Berti Vogts, had ik verwacht dat ik aan zoveel wedstrijden voor Duitsland zou komen. Het zijn er nu al 88, er komen nog twee oefenwedstrijden bij en hopelijk zeven wedstrijden in Argentinië. Vogts, meende toen hij als 21-jarige, tien jaar en elf maanden geleden, debuteerde, dat hij voor het eerst en voor het laatste international was geweest. Duitsland verloor op 3 mei 1967 in Belgrado met 0-1.

Nooit, vertelde Berti Vogts, had ik verwacht dat ik aan zoveel wedstrijden voor Duitsland zou komen. Het zijn er nu al 88, er komen nog twee oefenwedstrijden bij en hopelijk zeven wedstrijden in Argentinië. Vogts, meende toen hij als 21-jarige, tien jaar en elf maanden geleden, debuteerde, dat hij voor het eerst en voor het laatste international was geweest. Duitsland verloor op 3 mei 1967 in Belgrado met 0-1.

Nooit, vertelde Berti Vogts, had ik verwacht dat ik aan zoveel wedstrijden voor Duitsland zou komen. Het zijn er nu al 88, er komen nog twee oefenwedstrijden bij en hopelijk zeven wedstrijden in Argentinië. Vogts, meende toen hij als 21-jarige, tien jaar en elf maanden geleden, debuteerde, dat hij voor het eerst en voor het laatste international was geweest. Duitsland verloor op 3 mei 1967 in Belgrado met 0-1.

Nooit, vertelde Berti Vogts, had ik verwacht dat ik aan zoveel wedstrijden voor Duitsland zou komen. Het zijn er nu al 88, er komen nog twee oefenwedstrijden bij en hopelijk zeven wedstrijden in Argentinië. Vogts, meende toen hij als 21-jarige, tien jaar en elf maanden geleden, debuteerde, dat hij voor het eerst en voor het laatste international was geweest. Duitsland verloor op 3 mei 1967 in Belgrado met 0-1.

Nooit, vertelde Berti Vogts, had ik verwacht dat ik aan zoveel wedstrijden voor Duitsland zou komen. Het zijn er nu al 88, er komen nog twee oefenwedstrijden bij en hopelijk zeven wedstrijden in Argentinië. Vogts, meende toen hij als 21-jarige, tien jaar en elf maanden geleden, debuteerde, dat hij voor het eerst en voor het laatste international was geweest. Duitsland verloor op 3 mei 1967 in Belgrado met 0-1.

Nooit, vertelde Berti Vogts, had ik verwacht dat ik aan zoveel wedstrijden voor Duitsland zou komen. Het zijn er nu al 88, er komen nog twee oefenwedstrijden bij en hopelijk zeven wedstrijden in Argentinië. Vogts, meende toen hij als 21-jarige, tien jaar en elf maanden geleden, debuteerde, dat hij voor het eerst en voor het laatste international was geweest. Duitsland verloor op 3 mei 1967 in Belgrado met 0-1.

Nooit, vertelde Berti Vogts, had ik verwacht dat ik aan zoveel wedstrijden voor Duitsland zou komen. Het zijn er nu al 88, er komen nog twee oefenwedstrijden bij en hopelijk zeven wedstrijden in Argentinië. Vogts, meende toen hij als 21-jarige, tien jaar en elf maanden geleden, debuteerde, dat hij voor het eerst en voor het laatste international was geweest. Duitsland verloor op 3 mei 1967 in Belgrado met 0-1.

Kaltz (Hamburger SV), Vogts (Borussia M-G), Ruessmann (Schalke 04) en Dietz (MSV Duisburg), Bonhof (Borussia M-G), Beer (Hertha BSC) en Plohe (PC Koeln), Abramczik (Schalke 04), Fischer (Schalke 04) en Rummenigge (Bayern Muenchen).

De Braziliaanse coach Claudio Coutinho maakt zijn elftal pas vandaag bekend. Het is mogelijk dat hij de ploeg, die zaterdag te Parijs met 0-1 van Frankrijk verloor, op twee plaatsen zal wijzigen. Ze Maria en Gil zouden het rechter deel van de ploeg moeten versterken als vervangers van Toninho en Tarciso. De waarschijnlijke opstelling van Brazilië is: Leao, Karal, Ze Maria, Oscar en Edinho, Cerezo, Rivelino, Zico en Dirceu, Gil en Reinaldo.

Hamburg is, in zekere zin, het eindpunt van Helmut Schoen en Berti Vogts. Voor de laatste keer zal Schoen in eigen land die Mannschaft leiden, want na de krachtmeting tegen Brazilië volgt vóór Argentinië nog slechts één oefenwedstrijd, in Stockholm tegen Zweden. Voor Berti Vogts, de record-international van het huidige elftal met 88 interlandwedstrijden, geldt hetzelfde. Vogts stopt ontharopelijk na het wereldkampioenschap. Ik wil de opbouw naar een nieuw elftal door Jupp Derwall niet in de weg staan, verklaarde de op één na oudste man (31) uit het elftal.

Vogts en Schoen, een paar dat elkaar altijd blind vertrouwen heeft geschenken. De coach heeft zijn verdere carrière bij onmiddellijk tot aanvoerder benoemde nadat Franz Beckenbauer naar de Verenigde Staten vertrok, nooit laten vallen. Vogts heeft in het nationale elftal altijd iets meer gedaan dan op grond van zijn vorm van het moment mocht worden verwacht.

Nooit, vertelde Berti Vogts, had ik verwacht dat ik aan zoveel wedstrijden voor Duitsland zou komen. Het zijn er nu al 88, er komen nog twee oefenwedstrijden bij en hopelijk zeven wedstrijden in Argentinië. Vogts, meende toen hij als 21-jarige, tien jaar en elf maanden geleden, debuteerde, dat hij voor het eerst en voor het laatste international was geweest. Duitsland verloor op 3 mei 1967 in Belgrado met 0-1.

Nooit, vertelde Berti Vogts, had ik verwacht dat ik aan zoveel wedstrijden voor Duitsland zou komen. Het zijn er nu al 88, er komen nog twee oefenwedstrijden bij en hopelijk zeven wedstrijden in Argentinië. Vogts, meende toen hij als 21-jarige, tien jaar en elf maanden geleden, debuteerde, dat hij voor het eerst en voor het laatste international was geweest. Duitsland verloor op 3 mei 1967 in Belgrado met 0-1.

Nooit, vertelde Berti Vogts, had ik verwacht dat ik aan zoveel wedstrijden voor Duitsland zou komen. Het zijn er nu al 88, er komen nog twee oefenwedstrijden bij en hopelijk zeven wedstrijden in Argentinië. Vogts, meende toen hij als 21-jarige, tien jaar en elf maanden geleden, debuteerde, dat hij voor het eerst en voor het laatste international was geweest. Duitsland verloor op 3 mei 1967 in Belgrado met 0-1.

Nooit, vertelde Berti Vogts, had ik verwacht dat ik aan zoveel wedstrijden voor Duitsland zou komen. Het zijn er nu al 88, er komen nog twee oefenwedstrijden bij en hopelijk zeven wedstrijden in Argentinië. Vogts, meende toen hij als 21-jarige, tien jaar en elf maanden geleden, debuteerde, dat hij voor het eerst en voor het laatste international was geweest. Duitsland verloor op 3 mei 1967 in Belgrado met 0-1.

Nooit, vertelde Berti Vogts, had ik verwacht dat ik aan zoveel wedstrijden voor Duitsland zou komen. Het zijn er nu al 88, er komen nog twee oefenwedstrijden bij en hopelijk zeven wedstrijden in Argentinië. Vogts, meende toen hij als 21-jarige, tien jaar en elf maanden geleden, debuteerde, dat hij voor het eerst en voor het laatste international was geweest. Duitsland verloor op 3 mei 1967 in Belgrado met 0-1.

Nooit, vertelde Berti Vogts, had ik verwacht dat ik aan zoveel wedstrijden voor Duitsland zou komen. Het zijn er nu al 88, er komen nog twee oefenwedstrijden bij en hopelijk zeven wedstrijden in Argentinië. Vogts, meende toen hij als 21-jarige, tien jaar en elf maanden geleden, debuteerde, dat hij voor het eerst en voor het laatste international was geweest. Duitsland verloor op 3 mei 1967 in Belgrado met 0-1.

Nooit, vertelde Berti Vogts, had ik verwacht dat ik aan zoveel wedstrijden voor Duitsland zou komen. Het zijn er nu al 88, er komen nog twee oefenwedstrijden bij en hopelijk zeven wedstrijden in Argentinië. Vogts, meende toen hij als 21-jarige, tien jaar en elf maanden geleden, debuteerde, dat hij voor het eerst en voor het laatste international was geweest. Duitsland verloor op 3 mei 1967 in Belgrado met 0-1.

Nooit, vertelde Berti Vogts, had ik verwacht dat ik aan zoveel wedstrijden voor Duitsland zou komen. Het zijn er nu al 88, er komen nog twee oefenwedstrijden bij en hopelijk zeven wedstrijden in Argentinië. Vogts, meende toen hij als 21-jarige, tien jaar en elf maanden geleden, debuteerde, dat hij voor het eerst en voor het laatste international was geweest. Duitsland verloor op 3 mei 1967 in Belgrado met 0-1.

van Joegoslavië en Josip Skoblar, Vogts directe tegenstander, maakte het enige doelpunt.

Helmut Schoen echter hield vast aan de kleine man, die van VFR Buettgen kwam en met Borussia Moenchengladbach naar de absolute top groeide. Vogts doorstond alle kritiek en is vandaag met Maier en clubgenoot Bonhof nog over van de ploeg die in Muenchen Nederland versloeg.

Berti Vogts speelt in Hamburg zijn 41e interlandwedstrijd zonder onderbreking, hoewel juist in het laatste seizoen zijn vorm minder constant was en velen twijfelden of de vaste plaats van Vogts nog wel zo vast was.

Schoen heeft echter nooit geaarzeld; zijn vertrouwen in de vleugelverdediger is in feite groter dan het zelfvertrouwen van Vogts.

Boksen en voetbal op zondag-tv

WILLEMSTAD — Tele-Curacao brengt zondagmiddag een sportprogramma dat niet minder dan drie uur in beslag zal nemen. Om drie uur begint dit uit twee sporten opgebouwde programma en duurt dan tot zes uur. In het eerste deel — dat ruim een uur zal duren — komt het boksen aan de orde. Het is een op Cuba opgenomen programma. In de eerste helft ziet men de Cubaans voorbereiding op de komende Olympische Spelen; in de tweede helft ziet men de Stephensens, de Olympisch kampioen in het zwaargewicht in actie. Dit is de eerste keer sinds lange tijd dat hij weer vecht. Zijn tegenstander is een Amerikaan. De tweede hoofdmoot van het sportprogramma handelt over Koning Voetbal en over diens bekende slaaf Cruyff. Uitgezonden wordt de recente wedstrijd PSV — Barcelona, de laatste wedstrijd welke Cruyff in Nederland speelt naar zijn zeggen. Het betreft hier een verslag van de volledige wedstrijd.

Nooit, vertelde Berti Vogts, had ik verwacht dat ik aan zoveel wedstrijden voor Duitsland zou komen. Het zijn er nu al 88, er komen nog twee oefenwedstrijden bij en hopelijk zeven wedstrijden in Argentinië. Vogts, meende toen hij als 21-jarige, tien jaar en elf maanden geleden, debuteerde, dat hij voor het eerst en voor het laatste international was geweest. Duitsland verloor op 3 mei 1967 in Belgrado met 0-1.

Nooit, vertelde Berti Vogts, had ik verwacht dat ik aan zoveel wedstrijden voor Duitsland zou komen. Het zijn er nu al 88, er komen nog twee oefenwedstrijden bij en hopelijk zeven wedstrijden in Argentinië. Vogts, meende toen hij als 21-jarige, tien jaar en elf maanden geleden, debuteerde, dat hij voor het eerst en voor het laatste international was geweest. Duitsland verloor op 3 mei 1967 in Belgrado met 0-1.

Nooit, vertelde Berti Vogts, had ik verwacht dat ik aan zoveel wedstrijden voor Duitsland zou komen. Het zijn er nu al 88, er komen nog twee oefenwedstrijden bij en hopelijk zeven wedstrijden in Argentinië. Vogts, meende toen hij als 21-jarige, tien jaar en elf maanden geleden, debuteerde, dat hij voor het eerst en voor het laatste international was geweest. Duitsland verloor op 3 mei 1967 in Belgrado met 0-1.

Nooit, vertelde Berti Vogts, had ik verwacht dat ik aan zoveel wedstrijden voor Duitsland zou komen. Het zijn er nu al 88, er komen nog twee oefenwedstrijden bij en hopelijk zeven wedstrijden in Argentinië. Vogts, meende toen hij als 21-jarige, tien jaar en elf maanden geleden, debuteerde, dat hij voor het eerst en voor het laatste international was geweest. Duitsland verloor op 3 mei 1967 in Belgrado met 0-1.

Nooit, vertelde Berti Vogts, had ik verwacht dat ik aan zoveel wedstrijden voor Duitsland zou komen. Het zijn er nu al 88, er komen nog twee oefenwedstrijden bij en hopelijk zeven wedstrijden in Argentinië. Vogts, meende toen hij als 21-jarige, tien jaar en elf maanden geleden, debuteerde, dat hij voor het eerst en voor het laatste international was geweest. Duitsland verloor op 3 mei 1967 in Belgrado met 0-1.

Nooit, vertelde Berti Vogts, had ik verwacht dat ik aan zoveel wedstrijden voor Duitsland zou komen. Het zijn er nu al 88, er komen nog twee oefenwedstrijden bij en hopelijk zeven wedstrijden in Argentinië. Vogts, meende toen hij als 21-jarige, tien jaar en elf maanden geleden, debuteerde, dat hij voor het eerst en voor het laatste international was geweest. Duitsland verloor op 3 mei 1967 in Belgrado met 0-1.

Nooit, vertelde Berti Vogts, had ik verwacht dat ik aan zoveel wedstrijden voor Duitsland zou komen. Het zijn er nu al 88, er komen nog twee oefenwedstrijden bij en hopelijk zeven wedstrijden in Argentinië. Vogts, meende toen hij als 21-jarige, tien jaar en elf maanden geleden, debuteerde, dat hij voor het eerst en voor het laatste international was geweest. Duitsland verloor op 3 mei 1967 in Belgrado met 0-1.

Nooit, vertelde Berti Vogts, had ik verwacht dat ik aan zoveel wedstrijden voor Duitsland zou komen. Het zijn er nu al 88, er komen nog twee oefenwedstrijden bij en hopelijk zeven wedstrijden in Argentinië. Vogts, meende toen hij als 21-jarige, tien jaar en elf maanden geleden, debuteerde, dat hij voor het eerst en voor het laatste international was geweest. Duitsland verloor op 3 mei 1967 in Belgrado met 0-1.



PORTMOUTH — Het Nederlandse jacht "Flyer" heeft de zeilrace om de wereld gewonnen. Op de foto de schipper van de Flyer — de 52-jarige Conny van Rietschoten — na de race van 27.000 mijlen in de haven van Portsmouth.

Neeskens niet tegen PSV

BERN — Zoals verwacht zal Johan Neeskens woensdag 12 april de thuiswedstrijd van zijn club Barcelona tegen PSV in de halve finale van het toernooi om de UEFA-beker moeten missen. De middenvelder kreeg dinsdag van de tuchtkommissie van de UEFA een schorsing van één wedstrijd, omdat hij in de eerste ontmoeting tegen PSV zijn tweede gele kaart wegens te hard spel had opgelopen.

Dezelfde straf kregen ook de spelers André Guesdon (Bastia), Kurt Becker (Grashoppers Zurich) en Danny de Cubber (FC Brugge).

Nooit, vertelde Berti Vogts, had ik verwacht dat ik aan zoveel wedstrijden voor Duitsland zou komen. Het zijn er nu al 88, er komen nog twee oefenwedstrijden bij en hopelijk zeven wedstrijden in Argentinië. Vogts, meende toen hij als 21-jarige, tien jaar en elf maanden geleden, debuteerde, dat hij voor het eerst en voor het laatste international was geweest. Duitsland verloor op 3 mei 1967 in Belgrado met 0-1.

Nooit, vertelde Berti Vogts, had ik verwacht dat ik aan zoveel wedstrijden voor Duitsland zou komen. Het zijn er nu al 88, er komen nog twee oefenwedstrijden bij en hopelijk zeven wedstrijden in Argentinië. Vogts, meende toen hij als 21-jarige, tien jaar en elf maanden geleden, debuteerde, dat hij voor het eerst en voor het laatste international was geweest. Duitsland verloor op 3 mei 1967 in Belgrado met 0-1.

Nooit, vertelde Berti Vogts, had ik verwacht dat ik aan zoveel wedstrijden voor Duitsland zou komen. Het zijn er nu al 88, er komen nog twee oefenwedstrijden bij en hopelijk zeven wedstrijden in Argentinië. Vogts, meende toen hij als 21-jarige, tien jaar en elf maanden geleden, debuteerde, dat hij voor het eerst en voor het laatste international was geweest. Duitsland verloor op 3 mei 1967 in Belgrado met 0-1.

Nooit, vertelde Berti Vogts, had ik verwacht dat ik aan zoveel wedstrijden voor Duitsland zou komen. Het zijn er nu al 88, er komen nog twee oefenwedstrijden bij en hopelijk zeven wedstrijden in Argentinië. Vogts, meende toen hij als 21-jarige, tien jaar en elf maanden geleden, debuteerde, dat hij voor het eerst en voor het laatste international was geweest. Duitsland verloor op 3 mei 1967 in Belgrado met 0-1.

Nooit, vertelde Berti Vogts, had ik verwacht dat ik aan zoveel wedstrijden voor Duitsland zou komen. Het zijn er nu al 88, er komen nog twee oefenwedstrijden bij en hopelijk zeven wedstrijden in Argentinië. Vogts, meende toen hij als 21-jarige, tien jaar en elf maanden geleden, debuteerde, dat hij voor het eerst en voor het laatste international was geweest. Duitsland verloor op 3 mei 1967 in Belgrado met 0-1.

Nooit, vertelde Berti Vogts, had ik verwacht dat ik aan zoveel wedstrijden voor Duitsland zou komen. Het zijn er nu al 88, er komen nog twee oefenwedstrijden bij en hopelijk zeven wedstrijden in Argentinië. Vogts, meende toen hij als 21-jarige, tien jaar en elf maanden geleden, debuteerde, dat hij voor het eerst en voor het laatste international was geweest. Duitsland verloor op 3 mei 1967 in Belgrado met 0-1.

Nooit, vertelde Berti Vogts, had ik verwacht dat ik aan zoveel wedstrijden voor Duitsland zou komen. Het zijn er nu al 88, er komen nog twee oefenwedstrijden bij en hopelijk zeven wedstrijden in Argentinië. Vogts, meende toen hij als 21-jarige, tien jaar en elf maanden geleden, debuteerde, dat hij voor het eerst en voor het laatste international was geweest. Duitsland verloor op 3 mei 1967 in Belgrado met 0-1.

Sea fever wint de Fuik-Westpunt-San Sofat-race

WILLEMSTAD — Een zeilrace van 130 kilometer is geen kleinigheid en trekt daarom ook de nodige belangstelling. Zo was het ditmaal ook weer het geval met de Paasrace welke leidt van Fuik naar Westpunt en van Westpunt naar Jan Sofat. Daarbij werd in twee klassen deelgenomen. Ondanks het feit, dat deze race al weer even achter de rug is, wordt er hierbij toch wat meer aandacht aan besteed, omdat het nu eenmaal voor zeilringsen een sportief-belangrijke aangelegenheid is, welke over twee dagen verspreid wordt afgewerkt. Paaszaterdag en eerste Paasdag.

Vóór de wind werd door bijna alle deelnemers de spinaker gehesen, voorafgegaan door de Bananas, direct gevolgd door de Sea fever. De noord-oost-pas-saat was daarbij in vakantie-stemming, want zij was minder krachtig dan normaal gedurende beide race-dagen. Van de B-klasse rondde de Aegier als eerste de Fuik-baai. Bij Bullenbaai was de Bananas nog steeds nummer één, gevolgd door Sea fever. De Etna had ondertussen zijn ballon ondersteboven proberen te hijsen, hetgeen nogal wat problemen met zich mee bracht. Van de B-klasse had de Prijaap de eerste plaats veroverd, terwijl de Aegier was teruggevallen.

Bij Kaap Marie werden veel spinakers gestreken. Het was jammer voor de Candela, dat er een stag brak, waardoor men niet verder kon spinakieren. Dit schip had een jaar geleden tot vlakbij Pos Spaño zijn spinaker, ook wel ballon genoemd, kunnen voeren, waardoor de Candela toen op de heenweg hoge ogen had kunnen gooien in de race. Nu was het echter de skeurl die als een surfboard onder zijn spinaker weglep en omdat de anderen hun ballon niet meer konden voeren een heel eind vooruit kon lopen en een behoorlijke voorsprong op kon bouwen, zodat men zich na aankomst te Westpunt als eerste klasseerde van alle jachten. De skeurl is alles bij elkaar het goedkoopste schip van zowel de A- als de B-klasse van de hele deelnemende vloot.

Op de terugweg is er een enorme strijd geleverd tussen de Bananas en de Sea fever, welk gevecht uiteindelijk door Sea fever is gewonnen. Van de B-klasse verdient de Double W. een vermelding voor de razend snelle start van Westpunt tot aan Pos Spaño, waarbij de leiders van de B-klasse de Prijaap en Skeurl de schrik op het lijf sloeg. De Double W. heeft zich als een zeer snel schip gepresenteerd en zal in de toekomst nog een behoorlijke partij mee blazen. De terugtocht gaf de organisatoren handen vol werk. De duur ervan varieerde van zeseneenhalf uur tot negen uur

en drie kwartier. Maar uiteindelijk, kon men de volgende uitslag vaststellen: 1. Sea fever (Van der Kwast), 2. Bananas (Smeets), 3. Cariña (Van der Giesen), 4. Calypso (Van der Bent), 5. In algemene klassen en eerste in de B-klasse: Skeurl (Rademaker), 6. Etna II (Nabbeling), 7e in alg. klasse en 2e in B-klasse: Prijaap (Vlietstra), 8e alg klas en 3e B kl. Double W (Giliam), 9. Avanti (Moret), 10e en 4e B kl. Aegir (Thyssen), 11. Becca (Wilson), 12. Orca (Sluys) en 13 alg klas en 5e B klasse Candela (Masting) Candela klasseerde

Programma ORFIC

WILLEMSTAD — Op de agenda van de organisatie voor jeugdvoetbal op Curacao (ORFIC) staan voor het komende weekeinde de volgende wedstrijden: VROEMINGA zaterdag 8 april, (waarbij het eerste de naam genoemd wordt van de club op welk terrein men speelt); en met als aanvang twee uur.

Vroemings: Brievengat Nobo — Brievengat Bieuw; Muizenberg — Koraal Specht; Buena Vista — Seroe Grandi; Boca — Mahoema; Sta. Maria — Pannekoek, Soto.

Zweedse zege tegen

O. Duitsland

LEIPZIG — Het Zweedse nationale elftal heeft dinsdag in Leipzig de vriendschappelijke ontmoeting tegen Oost-Duitsland met 1-0 gewonnen. De matige wedstrijd werd beslist door Sanry Aslund, die in de 75ste minuut scoorde en daarmee voor de eerste keer in de vier tot nu toe gespeelde interlandontmoetingen tussen de twee landen de overwinning aan Zweden bracht. De vorige drie wedstrijden werden door de Oostduitsers gewonnen.

Zweden is voor het toernooi om het Wereldkampioenschap voetbal in Argentinië samen met Brazilië, Spanje en Oostenrijk ingedeeld in groep drie. In het Zweedse elftal speelde ex-PSV-verdediger Björn Nordqvist zijn 107e interlandwedstrijd. Ralf Edstroem, die al lange tijd door een knieblessure uitgeschakeld is, was dinsdag voor Zweden nog niet beschikbaar.

Het Zweedse elftal zag er als volgt uit: Hellstroem, Borg, Nordqvist, Andersson en Johansson (Erlundsson), Linderöth, Larsson en Tapper, Nilsson (Aslund), Sjöberg (Nordin) en Wendt.

Arubaanse schutters naar Curacao

WILLEMSTAD — Arubaanse schutters komen het weekeinde van 8 en 9 april naar Curacao voor deelname aan een selectiewedstrijd met het oog op de samenstelling van de schuttersploeg, welke naar de Middenamerikaanse en Caribische spelen in Medellin gaat van 7 tot en met 22 juli. Het schietprogramma ziet er als volgt uit: zaterdagmorgen om half negen: geweer liggend en zondagmorgen om half negen: pistool standaard. Een en ander gebeurt te Rust en burgh. De UIT-reglementen worden bij deze wedstrijden aangehouden. UIT staat voor de international schietbond. Van Curacaose zijde nemen aan deze wedstrijden deel: gewerschutters E Adriana, Sint Jago mevr. H. Hilgers, L. Cannegieter en C. Romondt; pistoolschutters M de Korver, S. Bonifacio, J. Martina en Blanken. Aan de deelnemende verenigingen is gevraagd om op de wedstrijd dagen tenminste één lid ter beschikking te stellen om de bondsbestuursleden bij het scoren enz. te helpen.

Britse competitie

LONDEN — De uitslagen van de voetbalwedstrijden, die dinsdagavond werden gespeeld in de hoogste klasse van de competities in Engeland en Schotland, zijn: Engeland: Coventry City - Newcastle United 0-0, Middlesbrough - Chelsea 2-0. Schotland: Aberdeen - Patrick Thistle 2-1.

zoo laag als gevolg van opgelopen averij). De verschillende hobby cats welke ook naar Westpunt zeilden toonden duidelijk aan dat snelle bootjes niet altijd grote jachten behoeven te zijn.

Natuurlijk werden de mensen aan boord van deze schepjes drijft en ontbreekt het hen aan veel comfort, maar ze zeilen heel snel. Jammer genoeg echter deden ze niet mee aan deze wedstrijd, zodat er geen klasse voor deze cats was. Het is te hopen, dat het volgend jaar wel mogelijk is.

Moeskita: ook zaterdag, aanvang drie uur; Brievengat Nobo — Suff/Muizenberg; Buena Vista — Brievengat Bieuw; Koraal Specht — Mon Repos; Bonam — Porta Blanco; Barboquet — Santa Rosa; Nrd. Zapateer — Pita; Sta. Maria — Salinja; Mahoema — St. Helena te Charo en Stenen Koraal — Boca. Moeskita: op zondag 9 april en met als aanvang drie uur: Terra Corra — Westpunt en Pannekoek — Barber te Soto. Blenchie: op zaterdagmiddag, aanvang kwart over vier: Brievengat Bieuw — Muizenberg; Buena Vista — Groot Kwartier; Brievengat Nobo — St. Helena; Montagne Abow — Pita; Barboquet — Bonam; Mon Repos — Nrd. Zapateer; Boca — Noord Zapateer; Mahoema — Sta. Maria en Dein — Stenen Koraal te Dein. Blenchie: op zondag, aanvang kwart over vier; Barber — Westpunt; Soto — Pannekoek en Terra Corra — Wacawa.

Kritiek op DFB van A.I.-secretaris

KOELN — Helmut Frenz, de secretaris van de Westduitse afdeling van Amnesty International, heeft in een radio-interview kritiek geleverd op de houding van de Westduitse voetbalbond (DFB) inzake de acties tegen het WK-eindtoernooi in Argentinië. De voetbalbond heeft zowel naief als niet-geinformeerd gereageerd. Ik begrijp niet hoe men vandaag de dag niet-politiek ingesteld wil zijn, daar het voetbal in Argentinië voor een politiek doel gebruikt wordt, zei hij. De actie tegen het toernooi in Argentinië zal niet een eenmalig protest van Amnesty International tegen sportgebeurtenissen zijn. Volgens de Westduitse secretaris zal zijn organisatie zich op dezelfde wijze inzetten tegen de olympische spelen, die in 1980 in de Sovjet-Unie gehouden worden, omdat de spelen in een land plaatsvinden, waar de mensenrechten geschonden worden.

Frans competitie

PARIS — In de eerste ronde van de Franse voetbalcompetitie heeft lietaanvoerder Nantes dinsdagavond twee punten aan zijn voorsprong moeten prijsgeven. Nantes verloor in Straatsburg met 0-1. De uitslagen van de wedstrijden, die dinsdagavond werden gespeeld zijn: Nancy - Nice 1-1; Straatsburg - Nantes 1-0.

De top van de ranglijst ziet er als volgt uit: 1. Nantes 43 pnt, 2. Marseille, Monaco en Straatsburg 41 pnt 5. Nice 38 pnt.

VRIJDAGAVOND KOOPAVOND TOT 5.30 UUR

Mevr. de Wed. Catharina Barkmeyer
zeggen wij mede namens alle familieleden,
dank aan de Zusters van de Wijkverpleging
Wijk Gede. Kruis en allen die ons hebben
bijgestaan. Ook wordt er aangekondigd
dat er J. H. Missen zullen zijn op 10-11-
12 april om 6.30 uur n.m., parochie te Koraal
Soescht.

Elektrischeitsbedrijf Curacao

N.B. Indien U reeds eerder voor de functie van stewardess heeft gesolliciteerd en daarvoor bent afgewezen, is het noodig te solliciteren.

Winston Churchill Hwy 161

Elektronische Medien

ALRA

Gobierno de
Antillas Neerlandesas
di e forma aki ke expresá su satisfacci
y aprecio por e manera espontáneo y
caluroso cu pueblo di Antillas a ricibi
nos ilustre huesped señor
Carlos Andrés Pérez,
Presidente di Venezuela,
na ocasión di su bishita
S. O. M. Rozenda
Ministro Preside

"reus van gerechtigheid":

Veel problemen, maar ook veel hoop

— Twintig jaar na de Fokton-oorlog, herhaaldelijk op de tv of kanalen van de radio. De nootdoden hem de musket". Nu na echter mag er niets van hem gepubliceerd worden in zijn eigen land. Het is de regering van zijn kant en is de grootste. Het is de groep Helder Camara, tegenstanders de van Rezie wordt van Fidel Castro.

Hij staat bekend als de uitgesproken verdediger van de armen, de buitengewone profet, die niet bang is of in zijn schulp kruip, de reus van de gerechtigheid.

EXCESSEN
Zijn grootste zorg is, de armoede van de meerderheid der wereldbevolking en de oorzaak van die armoede zoals hij het ziet. Sommige mensen vinden, dat het communisme het grootste sociale probleem is, maar ik ben ervan overtuigd dat het grootste probleem bestaat uit de sociale onrechtvaardigheid zegt hij. Hij heeft kritiek op beide excessen: het communisme en het kapitalisme. Tweederde van de wereld behoort niet tot de vrije wereld; daar leeft een niet-menselijke omstandigheden, in armoede, als slaven voor de honger, ziekte, onwetendheid en het interne kolonialisme.

Maar hij gelooft in de jeugd, in de Abrahamitische minderheid, zoals hij die jongeren noemt. Deze minderheid treft men overal aan, ongeacht geloof, ras of land. Die minderheid van mensen die door God zelf gekentekend zijn. Zij zijn voor anderen geboren, om zichzelf te geven zonder berekening en zonder maat. Deze minderheden zullen voortdurend een bevrijdende druk uitoefenen, welke vrede en overvloed zullen brengen, niet voor een kleine groep mensen, maar voor alle schepselen van God. We hebben hier veel problemen, zei hij eens, maar we hebben ook veel hoop.



DOM HELDER CAMARA... elektrische musket...

Vraag in Tilburg:

Moet theologie maatschappij-gebonden zijn?

TILBURG — Aan de Tilburgse hogeschool in Nederland is men de mening toegedaan, dat er snel een weg gevonden moet worden zodat theorie en praktijk, wat de theologie betreft, meer op elkaar afgestemd worden. Een in de praktijk gewortelde theologie werd een zaak van groot belang genoemd. De studiedag ging het echter te ver te stellen, dat de grondslag van de wereldvreemdheid van de kerk gelegd wordt in de theologische opleidingen.

Er gingen ook stemmen op die zegden, dat de theologie vanuit en in voortdurend contact met de praktijk moet ontstaan. Prof. dr. Luypen - ook op de Antillen bekend van zijn talrijke colleges in het verleden, vond dat men daarmee wel de wetenschappelijke opleiding van de theoloog in gevaar brengt.

De theoloog prof. L. Smits van genoemde hogeschool, merkte op, dat een maatschappijanalyse op hoog niveau in confrontatie met de praktijk een bijdrage aan de theologische wetenschap betekent. Uiteindelijk - was iedereen het er over eens. Dat de ware theoloog (nog) niet is uitgevonden in Tilburg.

Wel ervoeren, studenten, predikanten en vertegenwoordigers van de diocesane pastorale centra de studiedag als leerzaam.

Thailand: Godsdienst dialoog neemt toe

BANPONG — De dialoog, het wederzijds begrip en de samenwerking tussen de verschillende godsdiensten groeit in Thailand. Een mogelijke reden daarvan is wellicht het feit, dat aan de grenzen van Thailand een gemeenschappelijke vijand staat: het communisme. In vijf provincies zijn centra voor inter-godsdienstige samenwerking opgericht. Daarbij komen elders plannen voor dergelijke richtingen op. Het ministerie van Onderwijs heeft brochures uitgegeven over het Boeddhisme, het christendom en de islam met een korte uitleg van de verschillende godsdiensten. Het staatsbestel heeft voor de twee verklaard, dat de regering de bevolking heeft de vrijheid van godsdienst en de kennis der godsdiensten te bevorderen.

raad en kind

— De Wereldraad is van plan om een commissie te vormen die het oog op het kind, dat volgens de Verenigde Naties moet worden beschouwd als een mens, zal richten. De commissie zal de rol van het kind in de samenleving onderzoeken en de regering van zijn land aanbevelingen doen.

De Wereldraad is van plan om een commissie te vormen die het oog op het kind, dat volgens de Verenigde Naties moet worden beschouwd als een mens, zal richten. De commissie zal de rol van het kind in de samenleving onderzoeken en de regering van zijn land aanbevelingen doen.

Regeerders zelf schuldig aan misdrijven waarvan men anderen beschuldigt

Martelen Namibie aangeklaagd

LONDEN — De regering van Namibië wordt aangeklaagd voor het martelen van de bevolking. De klacht is ingediend door de Afrikaanse autoriteit van de Kaapverdië. De klacht is ingediend door de Afrikaanse autoriteit van de Kaapverdië.

De klacht is ingediend door de Afrikaanse autoriteit van de Kaapverdië. De klacht is ingediend door de Afrikaanse autoriteit van de Kaapverdië.

De klacht is ingediend door de Afrikaanse autoriteit van de Kaapverdië. De klacht is ingediend door de Afrikaanse autoriteit van de Kaapverdië.



Pasen in Taise

weren abiv

Prior naar

Barl in Italie

De klacht is ingediend door de Afrikaanse autoriteit van de Kaapverdië. De klacht is ingediend door de Afrikaanse autoriteit van de Kaapverdië.

De klacht is ingediend door de Afrikaanse autoriteit van de Kaapverdië. De klacht is ingediend door de Afrikaanse autoriteit van de Kaapverdië.

wereld

Bartel's filosofie

Geld beschikbaar voor oprichting kerkenconferentie

UTRECHT — Ontwikkelings

In Azië en Latijns Amerika: Werken aan bewustwording

In Oost-Europa: Jongere christenen zoeken contact

1,6 miljoen vluchtelingen

De klacht is ingediend door de Afrikaanse autoriteit van de Kaapverdië. De klacht is ingediend door de Afrikaanse autoriteit van de Kaapverdië.

De klacht is ingediend door de Afrikaanse autoriteit van de Kaapverdië. De klacht is ingediend door de Afrikaanse autoriteit van de Kaapverdië.

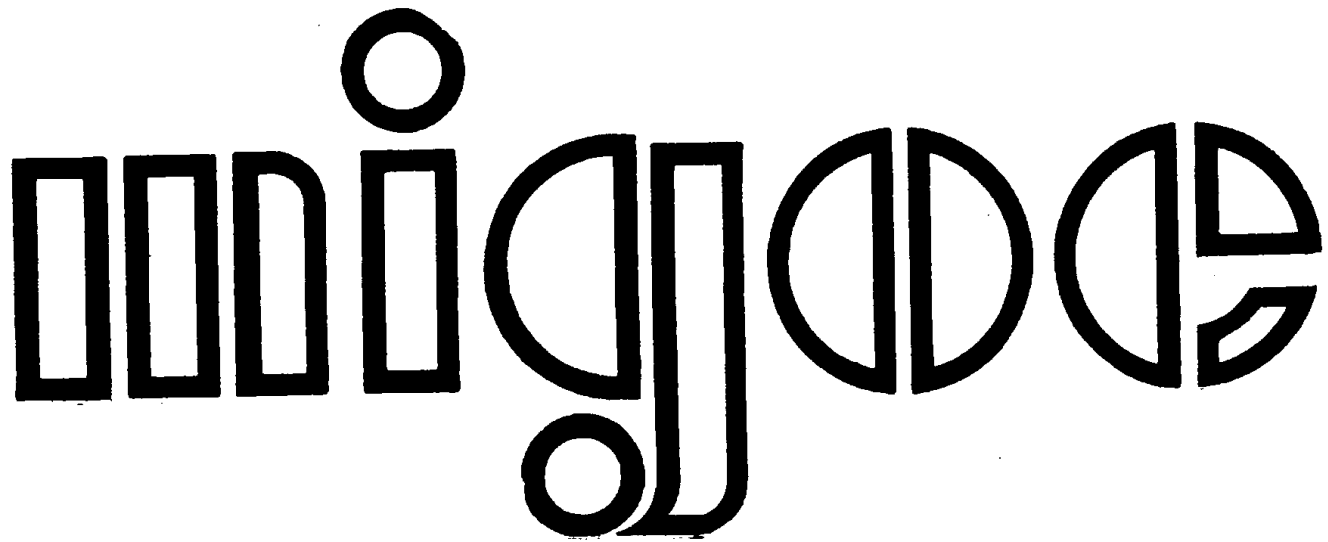
De klacht is ingediend door de Afrikaanse autoriteit van de Kaapverdië. De klacht is ingediend door de Afrikaanse autoriteit van de Kaapverdië.

De klacht is ingediend door de Afrikaanse autoriteit van de Kaapverdië. De klacht is ingediend door de Afrikaanse autoriteit van de Kaapverdië.

De klacht is ingediend door de Afrikaanse autoriteit van de Kaapverdië. De klacht is ingediend door de Afrikaanse autoriteit van de Kaapverdië.

De klacht is ingediend door de Afrikaanse autoriteit van de Kaapverdië. De klacht is ingediend door de Afrikaanse autoriteit van de Kaapverdië.

De klacht is ingediend door de Afrikaanse autoriteit van de Kaapverdië. De klacht is ingediend door de Afrikaanse autoriteit van de Kaapverdië.



English Company

SELA meeting in Venezuela:

L-America increasingly reliant on own efforts

CARABELLEDA. VENEZUELA — Mexican Foreign Minister Santiago Roel declared that the Latin American Economic System (SELA) has obtained positive results in its first two years of existence.

Roel spoke on behalf of the delegations of the 25 countries taking part in the fourth Latin American ministerial council of SELA which began on Monday in the resort town of Caraballeda, near Caracas. The event was officially opened by SELA permanent secretary Jaime Moncayo.

The time has come for concrete actions within SELA in order to achieve the objectives set forth in its founding document in Panama in 1975 said Roel.

The agreement voices the need to seek a joint position for all

the countries of the region in regard to the world problems that affect them and vis a vis other international bodies. It also states that the region must conduct joint actions to favor its development.

Roel explained that SELA has served to assess the time honored aspirations of economic and social integration in Latin America and to understand the barriers standing in the way of their attainment.

He added that the body has made it possible to open new courses and correct differences or disagreements in order to speed up the achievement of the goals for which it was created.

For his part the SELA permanent secretary stated in his opening speech that common action must be forged by the countries of the region in order to deal with the grave crisis that affects them and which calls for a new international economic order.

Moncayo explained that Latin America must become increasingly reliant on its own efforts and must bolster its participation in international forums. To do so it must take the initiative in regard to world problems that affect it in order to make the best possible use of its bargaining power.

The meeting of the council will study the formation of multi-country ventures in different economic sectors and will seek a regional stance for economic negotiations with developed countries.

A highly important matter this year will be the preparation of the fifth meeting of the United Nations conference on trade and development (UNCTAD). SELA is acting as the Latin American coordination mechanism for adopting a joint position at the ministerial meeting of the "Group of 77".

The fourth meeting of the Latin American council, SELA's top body, will close today.

Dutch Minister visits Antilles

THE HAGUE — Antilles Affaires Minister Alphons van der Stee and Defense State Secretary Cees van Lent will leave for the Netherlands Antilles on Saturday, April 8 for a visit until April 21, it was announced here today. The visit, postponed last month because of problems within the KSH concern as well as at the request of the Antilles government, is meant for the Minister to get acquainted with the Antilles government and with the problems facing the Netherlands Antilles. But is also follows a Dutch pledge to the Aruban island administration last September that the new Minister in charge of Antilles affairs should travel to the Antilles at the earliest possible moment to discuss proposals made by an Aruban delegation in Holland about the position of Aruba. The Minister and State Secretary, accompanied by ministerial advisers, will visit all six Antilles islands.

OPEC loans to Third World

VIENNA — It was reported at the headquarters of OPEC that the organization had so far offered 14 loans amounting to 57 million dollars to a number of the Third World countries.

It has also been decided that the organization will step up its aid scheme for 1978/1979 by increasing the allocations to 2,000 million dollars.

Venezuelan oil income up 7.5 percent in '77

CARACAS — A study by the Central Bank of Venezuela says that the economic growth registers in recent year was adversely affected in 1977 by a deterioration of the foreign sector.

During 1977, the study states, there was a deficit in the current account because of an unfavorable variation in the trade balance deriving from boosted imports.

Banking operations were also unfavorable, originating a decline in international reserves.

Official figures reveal that while exports in that period edged upward 1.3 percent, imports ran up a whopping 30 percent increase.

The preliminary analysis of the Central Bank of 1977 activities, shows that exports came to nine billion 540 million dollars, of which petroleum continued to account for the lion's share with 93.2 percent; iron, 2.2 percent; and others, 4.6 percent.

For their part, imports rose from six billion 693 million dollars in 1976 to eight billion 837 million dollars in 1977.

The nation's public debt was placed on December 31 1977 at eight billion 79 million dollars, a 55.2 percent jump (two billion 870 million dollars) over 1976.

The study did not disclose the amount of the foreign debt. As a result of foreign transactions, the foreign exchange movement of the Central Bank showed a deficit of 455 million dollars.

The international net reserves at the end of the year reached eight billion 145 million dollars, 4.96 percent less than in 1976.

On learning of the Central Bank figures, experts of the Foreign Trade Institute described the situation with regards to imports as disturbing.

They said that it should be dealt with immediately in order to "avoid short-term negative effects, not only on the trade and payments balance, but also on internal price levels and the nation's production structure itself."

These same sources noted that a package of measures should be adopted urgently, including rationalizing public sector imports, and promoting the purchase of national goods.

They also deemed it important to make the import policy compatible with the strategy of foreign economic relations and the country's foreign policy.

Wall Street

NEW YORK — Stocks pushed higher in moderate trading. Analysts said technical factors were primarily responsible. The market had lost ground in the past three consecutive sessions and some bargain hunting was inevitable, they said. But they noted the problems that forced the market down — inflation, fear of higher interest rates, the dollar's weakness and the possibility of little or no first quarter Gross National Product growth or no first quarter Gross National Product growth after adjustment for inflation — remain.



Para el comercio internacional, Miami Free Zone será uno de los acontecimientos más significativos de los últimos tiempos, que ningún hombre de negocios, vinculado o no a otra zona libre, puede ignorar.

Miami Free Zone será la zona libre más grande y mejor equipada del hemisferio occidental.

En 73 acres, ubicados a cinco minutos del Aeropuerto Internacional y a quince minutos del Puerto de Miami, estamos construyendo modernos almacenes de depósito y áreas de exposición

que permitirán la exhibición permanente de productos pertenecientes a compañías y países que utilicen la Zona. Su moderno sistema de computador facilitará el funcionamiento de los almacenes de depósito. La proximidad de Miami a Centro, Suramérica y el Caribe hace que tenga una posición inigualable para este tipo de actividades. La ciudad cuenta además con una población bilingüe, un excelente clima, un

magnífico sistema de transporte y comunicaciones, al igual que con una mano de obra eficiente. Es fácil entender por qué los hombres de negocios de todas partes del mundo están respondiendo en forma espectacular al llamado de este nuevo proyecto.

Miami Free Zone Corporation

Para mayores informes favor llamar o escribir a Miami Free Zone, Corporation 444 Brickell Avenue, Miami, Florida 33131. Teléfono (305) 374-4991. Telex: 514-769 ZOFRANC-MIA.

The world in a nutshell

CADIZ/SPAIN — Riot Police firing rubber bullets and smoke bombs clashed with several hundred fishermen on strike for more pay in the south-western Spanish port of Cádiz yesterday.

The strikers smashed windows, tore up paving stones and pelted police with missiles after the authorities broke up a meeting of about 700 fishermen.

MADRID — Princess Irene of the Netherlands, wife of Prince Carlos Hugo de Borbon Parma, pretender to Spanish throne arrived in Madrid last night from Paris to end a nine-year exile from Spain. Her husband, 47-year-old leader of the Carlist Party, returned last October. The late general Franco sent the couple into exile in December 1968 accusing them of political agitation.

SANTIAGO — Two former Chilean air force officers, who were each given 30 years imprisonment for treason, have been exiled. An official statement last night said President Augusto Pinochet had commuted to exile the sentences imposed on Ernesto Galaz Guzman and Raul Vergara Meneses by a military court which had found them guilty of treason and supplying the enemy with military secrets. Both had links with the marxist government of the late

President Salvador Allende, overthrow by the armed forces in September, 1973. They were originally sentenced to death, but this was commuted to 30 years imprisonment. The statement said both men had been granted visas to travel to Britain and Belgium.

ROME — Kidnapped Italian politician Aldo Moro has begged his friends to free him from captivity in a dramatic appeal released by the urban guerrillas holding him hostage. But Prime Minister Giulio Andreotti has rejected outright any attempts by the Red Brigades guerrilla gang to blackmail his government into releasing the detainees they want in exchange for the politician abducted on March 16.

"I am a political prisoner who is placed in an untenable position by your brusque decision to stop any dialogue about other people also detained," said 61-year-old former Premier Moro in a letter addressed to leaders of his Christian Democratic Party. "Time is moving quickly and unfortunately there is not much of it left," he added.

NICOSIA — Two Palestinians who prompted the abortive Egyptian commando raid on Larnaca Airport after shooting dead a close friend of President Sadat at a Nicosia hotel have been sentenced to

death for murder. The two men, Samir Mohammed Khadar, 28, and Sayid Hussein Ali, 26, were ordered to be hanged on June 1 by the court which convicted them of the February 18 murder of Al-Ahram editor Youssef Sabai.

MEMPHIS, TENNESSEE — Americans yesterday marked the 10th anniversary of the assassination of black civil rights leader Martin Luther King with sombre memorial services and peaceful marches throughout the country. Some 2,000 mourners gathered in this once strongly segregated southern city for a march from the church where Dr. King last spoke, to the small motel where he was killed by a sniper's bullet on April 4, 1968.

In Atlanta, Mrs. Coretta King and other members of his family placed a wreath at his tomb in a quiet ceremony. Mrs. King said in a speech that her husband's uphill fight against more than 200 years of racial prejudice in the United States had still not been fully won.

A group of 17 clergymen from throughout the United States issued an appeal here for a new trial for Dr. King's convicted murderer James Earl Ray. Ray pleaded guilty to shooting Dr. King but later said he was coerced in admitting the killing.

PanAm proposes low-budget fares to Amsterdam-U.S.

THE HAGUE — American Airlines has announced the Dutch state aviation agency for permission to introduce budget fares for its flights from Amsterdam to the U.S.

Announcing this company said it hoped to be able to introduce the new fares on April 16.

If approved, a single fare from Amsterdam to Boston would cost 325 guilders, to New York 330 guilders and to Los Angeles or San Francisco 350 guilders.

Passengers wishing to benefit from these fares would have to pay one month in advance and to state three weeks before the flight where they wanted to go.

The company would introduce the passengers ten days in advance for which flight had been booked.

OTTAWA — Defence Minister Barney Danson said there was still a radiation risk in Canada's Northwest Territories more than two months after a nuclear-powered Soviet satellite disintegrated over the area. Danson said people living in the north would have to be careful for years not to "go around picking up spare pieces of metal," adding: "It will have to be a way of life up there."